

# Wetterauer Wochen-Bote



## Geschenke umtauschen

Wann und wie Sie Waren zurückgeben können



## Ein besonderer Hingucker

Beleuchtete Weihnachtskrippe in Rendel aufgebaut



KW 51, Samstag, 19. Dezember 2020

Das Mitteilungsblatt im Wetteraukreis

Ausgabe H 3

## Gott bringt Frieden und Licht

Liebe Leserinnen und Leser, „Fürchtet euch nicht“. So beginnt die Weihnachtsbotschaft der Engel an die Hirten auf dem Feld in Bethlehem. „Fürchtet euch nicht“, diese Botschaft hören wir mitten in der Corona-Pandemie mit Hoffnung und Skepsis zugleich. Die Zahl der mit Corona Infizierten, die Zahl der an Corona gestorbenen Menschen, die Zahl derer, die wegen der Pandemie um ihren Arbeitsplatz fürchten – diese Zahlen sind zum Fürchten. Und die Vorstellung, Weihnachten ohne Familienbesuch, ohne die vertrauten Rituale, ohne Weihnachtsfeier und ohne Weihnachtsmarkt zu verbringen, das ist für viele in diesen Tagen vielleicht nicht zum Fürchten, aber fürchterlich traurig und deprimierend. Und doch ist da auch die Hoffnung, dass es trotzdem gelingt, Weihnachten zu feiern, etwas von dem Frieden, dem Trost, der Harmonie zu spüren, die von diesem Fest ausgeht.

Und das ist die gute Nachricht: Auch wenn vieles in diesem Corona-Jahr ganz anders ist als sonst: Es wird trotzdem Weihnachten! Denn das Wichtigste an Weihnachten hängt nicht an uns. Gott lässt es Weihnachten werden. Gott kommt zu uns, schenkt uns im Christuskind Hoffnung für diese Welt, bringt Frieden und Licht, gerade da, wo es besonders dunkel und schwer ist. Diese frohe Botschaft kann kein Virus aufhalten. Diese Botschaft dringt auch durch Atemschutzmasken, durch Sorgen und Traurigkeit, durch Mauern aus Einsamkeit und Gleichgültigkeit: „Euch ist



Weihnatskrippe aus Peru.

Foto: Nina Emmi Roth, Bistum Fulda

heute der Heiland geboren.“ Da ist etwas geschehen, das die Welt verändern wird, das neue Hoffnung schenkt, weil Gott bei uns ist, mitten unter uns, unscheinbar, aber da. Und darum werden wir die Botschaft der Engel vielleicht in diesem Jahr ganz neu hören: „Fürchtet euch nicht! Siehe, ich verkündige euch große Freude, die allem Volk widerfahren wird; denn euch ist heute der Heiland geboren.“ Ob zu Hause, im Fernsehen, im Internet, in einer Kirche oder draußen, auf Plätzen, in Scheunen, auf dem Friedhof oder im Wald: Diese Weihnachtsbotschaft wird zu hören sein und sie will Gehör finden in unseren Herzen und unserem Leben.

Vielleicht gelingt das in diesem Jahr einmal ganz neu, weil der Rummel und der Stress wegfallen, weil plötzlich Zeit ist, um der Frage nachzugehen: Wann wird es für mich Weihnachten? Und was bedeutet das für mich? „Fürchtet euch nicht“, Gott wird Mensch und kommt in die Welt, auch wenn kein Besuch kommt, wenn ihr nicht mit den Engeln singen könnt und es leer bleibt unter dem Weihnachtsbaum.

„Gott ist bei euch“ – das ist die zentrale Botschaft von Weihnachten, auch da, wo es gerade ganz schwer ist, auch da, wo ein Leben zu Ende geht oder die Hoffnung verkümmert, auch da, wo Menschen es schwer miteinander haben. Gott ist bei euch, begegnet in der Liebe eines anderen Men-

schens, in der Hilfe der Nachbarin, in einem unerwarteten Gruß, in stillen Momenten, in vertrauten Worten und im Kind in der Krippe. Darum: Fürchtet euch nicht! Ein gesegnetes Weihnachtsfest wünscht Ihnen

**Beate Hofmann**  
Bischofin  
der Evangelischen Kirche  
von Kurhessen-Waldeck

## Gott kommt in unser Leben

In diesen Tagen holen viele Menschen wieder ihre Krippenfiguren aus der Verpackung und stellen sie auf. Meine Figuren sind aus Ton. Mit ihnen verbinde ich eine wertvolle Begegnung. Vor gut 20 Jahren lebte ich - als Seelsorger für eine der Freiburger Hochschulen - zusammen mit einem Pfarrer und angehenden Priesterkandidaten in einem Freiburger Pfarrhaus. Der Pfarrer, der einige Zeit in Peru tätig gewesen war, hatte im Herbst zwei peruanische Töpfer eingeladen. In unserem Pfarrgarten hatten sie einen Brennofen aufgestellt.

Und so töpfernten sie am laufenden Band wunderbare Krippenfiguren. Maria, Josef, die Hirten, die Sterndeuter und sogar das Jesuskind sind gekleidet wie die peruanische Landbevölkerung. In vielen Kulturen finden wir die Tradition, dass die Künstler die Krippenfiguren in landestypischer Tracht darstellen. Damit drücken die Menschen aus, was wir an Weihnachten feiern: Gott kommt in Jesus zu uns. Er kommt in unsere Kultur. Er teilt die Sorgen und Nöte, die uns gerade bewegen. Wenn ich in diesem Jahr die



Foto: Julia Steinbrecht, Bistum Fulda

peruanischen Figuren betrachte, dann erinnern sie mich an die aktuellen Herausforderungen der Menschen dort. Die Corona-Pandemie hat sie noch stärker getroffen als uns in Deutschland. Das Gesundheitssystem in Peru ist längst nicht so ausgebaut. Hinzu kommt in diesem lateinamerikanischen Land eine handfeste politische Krise.

## Heute mit Beilagen in Teilausgaben



Senden wir auch an diesem Weihnachtsfest den Menschen, die von der gleichen Pandemie wie wir getroffen sind, ein Zeichen der Solidarität.

Aus Ton liebevoll gestaltet, sind meine Krippenfiguren sehr zerbrechlich und wollen gut geschützt sein. In diesen Monaten wird uns die Zerbrechlichkeit unseres Lebens erneut und tiefer bewusst. Das Virus trifft Menschen sehr unterschiedlich. Wie im Einzelfall der Krankheitsverlauf sein wird, kann kaum vorhergesagt werden. Die Schutzaktivitäten fordern uns sehr heraus - vor allem dann, wenn wir keine klare Perspektive haben, wann und wie genau die Pandemie ihr Ende finden wird.

Weihnachten: Gott kommt durch Jesus in die Zerbrechlichkeit unseres Lebens. Die Umstände seiner Geburt, eine Herbergssuche, die letztlich im Stall endet, sprechen eine klare Sprache. Für mich ist das mit Blick auf die aktuellen Herausforderungen die Bot-

schaft von Weihnachten 2020: Gott kommt in die Zerbrechlichkeit unseres Lebens. Da, wo unsere Bemühungen und unsere Suche an eine Grenze stößt, da kommt er zur Welt.

**Dr. Michael Gerber**  
Bischof von Fulda

**FÜRCHTET EUCH NICHT**  
  
**Gott bei euch!**

Unter [www.gottbeieuch.de](http://www.gottbeieuch.de) werden Angebote der evangelischen und katholischen Kirchen gebündelt, wie man in diesem Jahr Weihnachten feiern kann. Auf [www.ekkw.de](http://www.ekkw.de) hat die evangelische Landeskirche einen „Weihnachtsbegleiter“ gerichtet, der helfen soll, Weihnachte zuhause zu gestalten.

## Neue Zeitung **MARKT** Mittelhessen-Bote

An der Schwelle zum neuen Jahr sagen wir Dank für das uns bisher erwiesene Vertrauen und verbinden damit unsere besten Wünsche.

Allen unseren Lesern, Kunden, Mitarbeitern, Freunden und Bekannten

ein frohes Weihnachtsfest und ein gesegnetes, friedvolles und vor allem gesundes neues Jahr!



*O. Naumann*  
Oliver Naumann  
Verleger und  
Geschäftsführer

*J. Grossmann*  
Jochen Grossmann  
Geschäftsführer

*E. Naumann*  
Ehrhard Naumann  
Verleger

**DRUCK- UND PRESSEHAUS NAUMANN** GmbH & Co. KG



Foto: medio.tv/schauderna

**Ihr Draht zu uns:**  
Druck- und Pressehaus  
Naumann GmbH & Co. KG  
Gutenbergstraße 1  
63571 Gelnhausen

Redaktion: (06051) 833-202  
E-Mail: [redaktion@bote.de](mailto:redaktion@bote.de)  
Zustellung: (06051) 833-299  
E-Mail: [zustellung@bote.de](mailto:zustellung@bote.de)  
Anzeigen: (06051) 833-244  
E-Mail: [anzeigenabteilung@bote.de](mailto:anzeigenabteilung@bote.de)  
Internet: [www.bote.de](http://www.bote.de)

# Auch im Dunkeln ein Hingucker

Beleuchtete Weihnachtskrippe auf zentralem Platz in Rendel aufgebaut

**Karben.** Mitten in Rendel, am Valence-en-Brie-Platz, direkt vor dem großen Weihnachtsbaum, wurde in diesem Jahr eine Krippe mit großen Holzfiguren aufgebaut. Die Idee hatte die Krippenbaugruppe der Ortskirchengemeinde Rendel. „Normalerweise bauen wir unsere wunderschöne Weihnachtskrippe in der Kirche auf, doch wegen Corona wird es in diesem Jahr keine Gottesdienste in der Kirche geben und somit auch keine Krippe“, sagte Frank Braunroth. Schnell war die Idee entstanden, eine große Weihnachtskrippe an einem zentralen Platz aufzustellen, damit alle Rendeler etwas davon haben. „Maria und Josef, ein Hirte mit seinem Schaf, Ochs und Esel, die heiligen drei Könige und natürlich ein Stall und die Krippe mit dem Jesuskind, das sollte es schon sein“, sagte Birgit Fehse, die sich gemeinsam mit Elvira Deweil-Becks um die Dekoration kümmerte. Über den Ortsbeirat Rendel wurde die Stadt Karben für die Genehmigung angefragt und wir erhielten sofort die Zustimmung des Bürgermeisters und grünes Licht seitens des Ordnungsamtes.



Am Valence-en-Brie-Platz in Rendel wurde eine Krippe mit großen Holzfiguren aufgebaut.

„Wir hatten eine klare Vorstellung, wie die Figuren aussehen sollten und Clara Schwarz hat diese Idee wun-

derbar auf Papier gebracht“, betonte Braunroth. Diese Vorlagen wurden dann auf eine große Holzplatte übertragen.

„Zunächst wurde die ganze Figur als Silhouette und dann noch einmal einzelne Elemente, zum Beispiel Arme und

Umgang, ausgesägt und separat aufgesetzt, so haben wir einen schönen, zweidimensionalen Effekt“, sagte Uwe Becks, der für die Sägearbeiten zuständig war. Die Figuren bekamen eine wetterfeste Lasur in verschiedenen Farben. Der Stall, ein Überbleibsel aus dem letztjährigen Krippenspiel, wurde modifiziert und mit Heu, Stroh sowie einem Feuer in Szene gesetzt. Verschiedene LED-Spots sorgen dafür, dass die Weihnachtskrippe in Verbindung mit dem beleuchteten Weihnachtsbaum auch im Dunkeln ein Hingucker ist.

„Weihnachten wird zwar in diesem Jahr noch etwas stiller als sonst, aber nicht dunkel. Gemeinsam mit unserem großen, beleuchteten Adventskranz am Eingang zur Kirche, sorgt die Holzrippe am Valence-en-Brie-Platz mit dem Weihnachtsbaum – dem die Stadt Karben in diesem Jahr extra eine zusätzliche Lichterkette spendiert – für strahlende Augen und etwas weihnachtlichen Zauber in dieser schwierigen Zeit“, sagte Nadia Burgdorf, Pfarrerin der Gesamtkirchengemeinde Karben in Rendel.

## Verbundenheit in der Adventszeit zeigen

Initiatoren verteilen Päckchen für Münzenberger Mittagstischler

**Münzenberg.** Nachdem der Start des Münzenberger Mittagstisch im Januar 2019 gut angenommen wurde und man beim Adventessen im letzten Jahr eine erste positive Bilanz ziehen konnte, wurden die Münzenberger durch die Corona Pandemie ausgebremst. Der letzte gemeinsame Mittagstisch fand im Februar diesen Jahres statt. Wegen der doch sehr engen Platzverhältnisse im Gemeindesaal der katholi-



Regina Kasten und Hiltrud Brückel (von links) vor dem Austragen der Päckchen an die Münzenberger Mittagstischler.

schon Pfarrgemeinde, konnte auch nach der ersten Lockerung Mitte des Jahres, kein Mittagstisch unter Beachtung der Hygieneregeln angeboten werden. Den etwa 50 Stamm-Mittagessern fehlt dieser, wie auch das gemütliche Beisammensein sehr, wie den Initiatoren Hiltrud Brückel und Regina Kasten mitgeteilt wurde.

Um hier die Verbundenheit zwischen den Mittagstischlern und den Initiatoren mit

ihrem Helferteam zu symbolisieren, hat man sich zur Adventszeit etwas einfallen lassen.

Hiltrud Brückel und Regina Kasten haben für alle Mittagstischler und das Helferteam, kleine Päckchen gepackt und diese verteilt.

So bald es die Situation wieder zulässt, wird der Münzenberger Mittagstisch, wie gewohnt jeden letzten Mittwoch im Monat stattfinden.

Medizin

ANZEIGE

# Ohne Erektionsstörungen I(i)eben

So kann es funktionieren!

**Erektionsstörungen: Ein Thema, das in der Öffentlichkeit regelrecht tabuisiert wird. Auch Helmut L. (62) hat sich lange nicht getraut, über seine Probleme im Bett zu sprechen. Heute teilt er seine Erfahrungen, denn dank eines natürlichen Arzneimittels (Neradin, Apotheke) hat er wieder ein erfülltes Liebesleben.**

Je älter Helmut L. wurde, desto öfter klappte es nicht mehr im Bett – die Lust blieb auf der Strecke, der Frust stieg. Damit ist der 62-Jährige nicht allein. Gerade in fortgeschrittenem Alter ist eine solche Flaute im Bett häufig durch sexuelle Schwäche, wie z. B. Erektionsstörungen, bedingt. Die gute Nachricht: Ein natürliches Arzneimittel schenkt Betroffenen Hoffnung (Neradin, Apotheke).

**Entscheidende Vorteile für mehr Manneskraft**

In Neradin steckt die Wirkkraft der besonderen Arzneipflanze Turnera diffusa. Ihrem Wirkstoff wird ein durchblutungsfördernder Effekt auf die Schwellkörper des Mannes nachgesagt. Dabei sind die Tabletten gut verträglich. Nebenwirkungen oder Wechselwirkungen mit anderen Arzneimitteln sind nicht bekannt. Besonderer Vorteil bei der Anwendung: Anders als bei vielen chemischen Potenzmitteln ist die Wirksamkeit von Neradin nicht vom Einnahmezeitpunkt abhängig. Durch die regelmäßige Einnahme kann der Sex wieder spontan und aus der Leidenschaft des Moments heraus entstehen.

„Absoluter Volltreffer“

Das rezeptfreie Arzneimittel Neradin konnte auch

„Seitdem ich dieses Arzneimittel nehme, ist mein Liebesleben wie ausgewechselt!“  
(Helmut L.)

SCHON GEWUSST?  
Neradin wirkt unabhängig vom Einnahmezeitpunkt!

Helmut L. sein bereits verloren geglaubtes „Stehvermögen“ zurückbringen. Begeistert berichtet er: „Absoluter Volltreffer! Seitdem ich dieses Arzneimittel nehme, ist mein Liebesleben wie ausgewechselt.“ Mehr noch: Er hat wieder „Spaß wie mit 20“!

Leiden auch Sie unter Erektionsstörungen? Dann fragen Sie in der Apotheke nach Neradin (rezeptfrei) oder geben dort diskret den Bestellcoupon ab.

Für Ihre Apotheke:  
**Neradin**  
(PZN 11024357)



Erfahrungsberichten nachempfunden. Die Wirkung ist von individuellen Faktoren abhängig. • Abbildung Betroffenen nachempfunden, persönliche Daten geändert  
NERADIN. Wirkstoff: Turnera diffusa Trit. D4. Homöopathisches Arzneimittel bei sexueller Schwäche. www.neradin.de • Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker. • PharmaSGP GmbH, 82166 Grafelfing • Die Einnahme von Arzneimitteln über längere Zeit sollte nach ärztlichem Rat erfolgen.

info

## Dynamik bringt Kosten

Bei vielen Lebensversicherungen haben Kunden eine sogenannte Dynamik vereinbart. Bei diesen Vertragskonstellationen werden in regelmäßigen Abständen die Beiträge erhöht, um den Versicherungsschutz und die Auszahlung zu vergrößern. Der Haken dabei: Jede Erhöhung verursacht Kosten. „Mindestens zehn Jahre vor Vertragsende sollte man der Dynamik widersprechen, weil es sich dann nicht mehr lohnt“, rät Theodor Pischke, Redakteur bei der Zeitschrift „Finanztest“. Manche Versicherer senken in dynamischen Verträgen die Garantiezinsen auf Erhöhungbeiträge einfach von dem ursprünglich vereinbarten Satz auf den heute marktüblichen Zinssatz von 0,9 Prozent. Wenn das passiert, empfiehlt Pischke, ganz konkret mit einer Klage zu drohen. „Die Versicherer entscheiden sich dann häufig, doch die ursprüngliche Verzinsung beizubehalten.“

## Kosten für Handwerker

Handwerkerkosten machen sich steuerlich bezahlt. Das Finanzamt erkennt pro Jahr 20 Prozent von maximal 6000 Euro der Lohnkosten an, erklärt der Verband Privater Bauherren (VPB). Das entspricht einer maximal möglichen Ersparnis von 1200 Euro. Die Voraussetzung: Es muss eine ordentliche Rechnung vorliegen, in der Lohn- und Materialkosten getrennt aufgeführt sind. Außerdem muss die Rechnung per Überweisung beglichen werden – nicht bar auf die Hand. dpa

## Online abgeben

Anträge auf Leistungen der Rentenversicherung sollten so früh wie möglich gestellt werden. Insbesondere bei Anträgen auf Altersrente ist eine Antragsstellung mehr als drei Monate vor dem angestrebten Rentenbeginn sinnvoll. Darauf macht die Deutsche Rentenversicherung Bund aufmerksam. Das Problem: Wegen der Maßnahmen gegen die Ausbreitung des Corona-Virus ist es zurzeit nicht möglich, Leistungen vor Ort in den Auskunft- und Beratungsstellen zu beantragen. Verbraucher können allerdings die Online-Dienste der Rentenversicherung nutzen: So ist es möglich, einen Rentenantrag elektronisch zu stellen oder auch Unterlagen wie beispielsweise einen Versicherungsverlauf oder eine Rentenbezugsmitteilung zur Vorlage beim Finanzamt online anzufordern.

# Hinweise auf seltene Tiere wurden bestätigt

Vier verschiedene Wildkatzen rund um Butzbach nachgewiesen

**Butzbach.** Rund um Butzbach leben mindestens vier verschiedene Wildkatzen. Dies ist das Ergebnis der Wildkatzen-erfassung, die der Bund für Umwelt und Naturschutz Deutschland (BUND) in Zusammenarbeit mit dem HessenForst Forstamt Weilrod und der Stadt Butzbach in diesem Jahr im Butzbacher Wald unternommen hat.

Die elf Haarproben, die von den sogenannten Lockstöcken abgesammelt wurden, ließ der Bund bei der Senckenberg Gesellschaft für Naturforschung in Gelnhausen untersuchen, um genetische Profile der Wildkatzen erstellen. Sie stammen von zwei männlichen und zwei weiblichen Wildkatzen, deren genetische Herkunft der Taunus-Population zugeordnet werden kann. „Es gab bereits verschiedene Hinweise darauf, dass im Butzbacher Wald Wildkatzen leben“, sagte Joachim Höller vom Bund Butzbach. „Wir freuen uns sehr, diese Hinweise nun mit sicheren Nachweisen bestätigen zu können. Dabei konnten die Wildkatzen sowohl im Wald rund um den Hausberg, als auch im Griedler Markwald nachgewiesen werden.“ Ein Kuder, wie die männliche Wildkatze auch genannt wird, war besonders aktiv und hat insgesamt vier verschiedene Lockstöcke in teilweise kurzen Zeitabständen



Eine der seltenen Wildkatzen im Butzbacher Wald.

besucht. Dabei muss er auch mehrere Male die B3 nördlich von Butzbach gequert haben – eine gefährliche Situation für das Tier, denn der Straßenverkehr ist die häufigste unnatürliche Todesursache für die immer noch seltene Samtpfote. Auch ein Feldgehölz wurde durch den Kuder auf seinen Wanderungen öfter genutzt, was die Wichtigkeit solcher Strukturen außerhalb des Waldes für die Vernetzung der

Wildkatzen-Lebensräume unterstreicht. Möglich wurde die Untersuchung durch den Gewinn bei einer Umweltlotterie, bei der das Projekt für den Zusatzgewinn von 5.000 Euro ausgewählt wurde. In Hessen leben schätzungsweise wieder rund 1.000 Wildkatzen. Einst durch massive Bejagung fast ausgerottet, steht die Art heute unter strengem Artenschutz und kann sich langsam wieder

ausbreiten. Seit 2004 engagiert sich der Bund daher im Projekt „Rettungsnetz Wildkatze“ für den Schutz der gefährdeten Tiere und ihres Lebensraums. Ziel ist es die Wälder Deutschlands wieder miteinander zu verbinden. Diese Lebensraumvernetzung stützt die biologische Vielfalt, sie hilft nicht nur der Wildkatze, sondern auch vielen weiteren Waldbewohnern wie Rothirsch und Luchs.

## „Folget dem Stern“

Ökumenischer Weihnachtsweg an Heiligabend in Dortelweil

**Bad Vilbel.** Sofern es die Corona-Situation und die Landesgesetze zulassen, gestalten die Katholiken von St. Marien und die evangelische Kirchengemeinde in Zusammenarbeit mit der Regenbogenschule in Dortelweil am 24. Dezember von 14 bis 18 Uhr einen ökumenischen Weihnachtsweg. Dieser Weg zu dem Thema „Folget dem Stern – Menschen, Hirten, Tiere auf dem Weg zur Krippe“ umfasst vier Stationen, die das Thema auf unterschiedliche Weise darstellen. Die erste Station ist vor der Regenbogenschule in

Dortelweil-West. „Wir folgen dem Stern“: Unter diesem Motto haben die Kinder ihrer Kreativität freien Lauf gelassen. Die Ergebnisse sind an der Willy-Brandt-Straße zu sehen. An der zweiten Station vor der katholischen Kirche St. Marien in der Oberurseler Straße wachen die Hirten von Bethlehem bei ihren Schafen. Die dritte Station ist die Regenbogenschule in Alt-Dortelweil. In der Peter-Fleischhauer-Straße sind die Fenster der Regenbogenschule auf besondere Art und Weise gestaltet. Die evangelische Kirche in der

Obergasse ist die vierte Station des Weihnachtsweges. Hier bekommen alle Besucher und Besucherinnen den Weihnachts-Segen zugesprochen. Von weitem laden besinnliche Musik und eine Videoprojektion zur Weihnachtsgeschichte zum Besuch der Krippe an der Kirche ein. An der Station evangelische Kirche werden zur Nachverfolgung von Infektionsketten die Kontaktdaten der Besucher erhoben. Die Menschen, die sich am Weihnachtsweg beteiligen, können als Zeichen ihrer Verbundenheit einen Stern aus-

drucken und an die Fenster und Türen ihrer Häuser hängen. Aktuelle Informationen sowie die Vorlage für den Stern, der Flyer zum Weihnachtsweg, ein Formular für die Kontaktdaten stehen auf der Webseite der evangelischen Gemeinde zum Download bereit unter [www.ev-kirche-dortelweil.de](http://www.ev-kirche-dortelweil.de). Falls diese ökumenische Aktion in diesem Jahr durch eine Verschärfung der Corona-Schutz-Gesetze tatsächlich abgesagt werden müsste, wird sie „mit Sicherheit“ auf das nächste Jahr verlegt.

# „Gambi“ wimmelt durch Münzenberg

Buch über Geschichte und Wissenswertes der Stadt entwickelt

**Münzenberg.** „Glockenbechermann Gambi“ ist eigentlich im Gambacher Heimatmuseum zu Hause. Doch nun hat der über 4.000 Jahre alte Urgambacher seine gläserne Ruhestätte im Obergeschoss des Alten Rathauses verlassen und erkundet seine neuzeitliche Heimat. Gambis Erkenntnisse sind in einem Wimmelbuch „dokumentiert“. Auf 14 Seiten führt er die Leser durch die Stadt Münzenberg mit all ihren Stadtteilen. Im Wimmelbuch gilt es die zahlreichen Besonderheiten, Eigenarten und viel Wissenswertes über die Stadt, ihre Geschichte und ihre Bewohner zu entdecken. Auch Liebhaber der Burg und der Natur rund um die Stadt kommen auf ihre Kosten. Geschickt sind die markantesten Aspekte der Stadt detail-



„Gambi“ als Ritter in der Stauferzeit auf der Burg Münzenberg.

liert und kleinteilig im Wimmelbuch vereint. Das Berliner Illustratorinnen-Duo Dr. Anja Karlsen und Cornelia Golze hat die Zeichnungen liebevoll von Hand gefertigt. Die Seiten quellen über vor Details und so ist ein lebhaftes Gesamtkunstwerk entstanden, ein typisches Wimmelbuch inspiriert von Ali Mitgutsch oder „Wo ist Walter?“. „Das von der Stadt Münzenberg entwickelte Wimmelbuch ist mit Blick auf das nahende Weihnachtsfest eine tolle Geschenkidee für die ganze Familie“, sind Magistrat und Tourismusbeauftragte Katharina Rüd überzeugt. Das Buch hat für jede Altersklasse etwas zu bieten. Kinder freuen sich über die vielen abwechslungsreichen Zeichnungen, in denen es immer neue Details zu finden

gibt. Und auch Erwachsene haben sicherlich viel Freude beim Entdecken der Stadt aus einem ganz anderen Blickwinkel. Denn wer weiß schon, wer der „Krabbe-mann“ ist? Oder was sich hinter einem „Eierbier“ verbirgt? Die Antworten und noch mehr Münzenberger Besonderheiten sind im druckfrischen Münzenberger Wimmelbuch zu finden. Das Wimmelbuch (Preis: 6,50 Euro) ist erhältlich bei der Buchhandlung Bindernagel in Butzbach, Buchhandlung am Park in Bad Nauheim und Firma SPAU (06004/6946738), alternativ direkt bei der Stadtverwaltung Münzenberg in Gambach. Es wird gebeten, aufgrund der geltenden Corona-Einschränkungen im Publikumsverkehr, vorab einen Termin zu vereinbaren.

## DRK-Kleiderladen zieht um

**Butzbach.** Seit vielen Jahren ist der Kleiderladen in Butzbach in der Limesgalerie beheimatet. Nachdem die Limesgalerie Ende des Jahres ihre Pforten endgültig schließt, galt es auch für den DRK-Kleiderladen eine neue Heimat zu finden. Am 17. Dezember wird der DRK-Kleiderladen Butzbach zum letzten Mal in der Limesgalerie zum Verkauf von gut erhaltener Ware aus Zweitbesitz öffnen. Mit Angeboten und einem Räumungsverkauf verabschiedet sich der DRK-Kleiderladen aus der Limesgalerie. Danach wird der Umzug in die neue Residenz erfolgen. Ab dem 25. Januar steht den Kunden in Butzbach der DRK-Kleiderladen am neuen Standort in der Weiseler Straße 37-39 zu den gewohnten Öffnungszeiten zur Verfügung.

## Steine als Reptilienschutz

Lebensraum für Eidechsen und Blindschleichen in Butzbach errichtet

**Butzbach.** Die letzten Tage vor dem neuerlichen Lockdown haben Aktive des Bund Ortsverband Butzbach genutzt, um am Rande der von ihnen betreuten Obstwiese bei Butzbach Hoch-Weisel einen Lesesteinhaufen anzulegen. Der Ostheimer Botho von zur Mühlen, der die Steine spendete und trotz des schlammigen Untergrundes mit Zugmaschine und Anhänger vor Ort brachte, unterstützte die Naturschützer tatkräftig. Auch Joachim Höller, über den Bund hinaus vielen von seinem Engagement beim Wildkatzenmonitoring her bekannt, half mit Rat und Tat. Die Aktiven hoffen, mit dem Steinhaufen den Lebensraum für die dort beobachteten Eidechsen und Blindschleichen attraktiver gestaltet zu haben. Steinhaufen sind vor allem für wechselwarme Tiere wichtig, da sich diese auf den der Sonne ausgesetzten Steinen aufwärmen können und beim Auftauchen von Fressfeinden in den Spalten zwischen den Steinen schnell Deckung finden. Ein solcher Steinhaufen ist auch am Rand eines Hausgartens schnell angelegt und darf nicht mit den bekannten „Schottergärten“, die unerwünscht sind, verwechselt werden.



Lesesteinhaufen für Eidechsen und Blindschleichen als Schutz vor Feinden.

## Kindern die Angst vor dem Helfen nehmen

Jugendrotkreuz in Butzbach startet 2021



Die Jugendrotkreuz Gruppenleiterin mit ihren „ersten beiden Mitgliedern“.

**Butzbach.** Der Deutsche Rote Kreuz Ortsverein Butzbach freut sich darauf, im Januar 2021 mit einer Jugendrotkreuzgruppe zu starten. Voraussetzung dafür ist jedoch eine entspannte Pandemielage. „Eingeladen sind alle Kinder im Alter von sieben bis 14 Jahre, um gemeinsame Heldentaten zu vollbringen und Spaß miteinander zu haben“, sagte die Leiterin der Jugendrotkreuzgruppe Ilona Schlossarek. Das Angebot des Jugendrotkreuzes (JRK) ist sehr vielseitig. Anderen Menschen helfen und soziales Engagement steht auf dem Programm. Durch die Arbeit setzt das JRK ein Zeichen für Frieden und einen gemeinsamen Dialog. Das JRK beschäftigt sich mit der Gesundheit und Umwelt, die Förderung des kulturellen Interesses und der politischen Bildung soll im Einklang mit den JRK Grundsätzen geschehen. „Mit der Vermittlung von Erste-Hilfe-Kenntnissen an Jüngere möchten wir erreichen, dass diesen die Angst vor dem Helfen genommen wird. Ergänzt werden sollen diese Aktivitäten durch Zeiten sinnvoller Freizeitgestaltung, wobei das Miteinander gefördert werden soll“, erläutert Ilona Schlossarek. „Unser Ziel ist es einen Beitrag zur Kinder- und Jugendarbeit in der Stadt Butzbach zu leisten.“ Die Jugendrotkreuzgruppe trifft sich jeden zweiten Freitagnachmittag im Bereitschaftsheim des Ortsvereines, Große Wendelstraße 12 in Butzbach. Bei Interesse wenden Sie sich bitte per E-Mail an Ilona Schlossarek ([jrk-butzbach@drk-friedberg.org](mailto:jrk-butzbach@drk-friedberg.org)).

Meisterbetrieb  
**SCHLOSSEREI SEIBOLD**  
 Inh. Alexander Seibold  
 KEBERLEIN

Stahl- und Metallbau  
 Kunst- und Bauschlosserei  
 Tore • Türen • Treppen  
 Fenster • Gitter • Einzäunungen

Telefon: (061 01) 26 24  
 Telefax: (061 01) 77 35  
 web: www.schlosserei-seibold.de  
 mail: schlosserei-seibold@web.de

Kostenlose Annahme  
 gebrauchter Bücher –  
 Ankauf größerer  
 Bibliotheken

Versandantiquariat Buchesse  
 Feststraße 9, 61118 Bad Vilbel  
 info@buchesse.de · www.buchesse.de  
 Tel. 01 62 – 984 57 64 oder 0 61 01 – 9 87 64 00

MISS COTTAGE  
 WOHNDESIGN  
 www.facebook.de/Dekorationen

Wir schaffen Wohnatmosphäre

**Betz**  
 Fliesen und Natursteine  
 BERATUNG • PLANUNG • AUSFÜHRUNG • VERKAUF

Jürgen Heibel · Robert-Bosch-Str. 22  
 61184 Karben Tel. 0 60 39 / 4 23 59  
 Fax 4 10 68 · Mobil 0172 / 2 36 69 89  
 E-Mail: info@fliesen-betz.de  
 www.fliesen-betz.de

Öffnungszeiten:  
 Di., Do. und Fr. von 10 – 18 Uhr  
 Sa. von 10 – 14 Uhr

Zeit fürs Bett  
 von Bettin Kraib

**Danke!**

Danke für Eure Einkäufe. Danke für Eure Unterstützung. Danke für alles!  
 Wir sind auch weiterhin für Euch da und sorgen für erholsame Nächte und einen gesunden Start in den Tag!  
 Ihr seid mit Abstand die besten Kunden!

Betten Raab GmbH / Zeit fürs Bett  
 St.-Egrëve-Straße 25-27  
 61184 Karben  
 Tel 06039 / 9384790  
 Mobil 01522 / 4391730  
 Mail gude@zeitfuersbett.de  
 Web www.zeitfuersbett.de

# WEIHNACHTSFREUDE

## Richtig Gutes tun

Die goldenen Regeln des Spendens

Notleidenden unter die Arme greifen oder das Aufforstungsprojekt unterstützen – Herzensprojekte gibt es viele. Worauf sollten Verbraucher achten, damit nicht nur Geld fließt, sondern die Hilfe auch ankommt? Vier goldene Regeln.

### 1. Sich klarmachen: Was will ich?

Spenden ist „eine sehr persönliche Entscheidung“, sagt Burkhard Wilke vom Deutschen Zentralinstitut für soziale Fragen (DZI). Das heißt: Jeder sollte selbst bestimmen, was er wie unterstützen möchte. Das könne eine Organisation sein, aber auch ein einzelner Bettler. Ähnlich sieht das Max Mälzer vom Deutschen Spendenrat: Umweltschutz, Kulturförderung, Entwicklungshilfe, Linderung von Armut, Schutz von Kindern – eine Vielzahl von Anliegen könne wichtig sein. Es helfe, sich bewusst zu machen, welches Ziel man verfolgen möchte. „Dann fällt einem die Entscheidung, zu spenden, leichter, und man grübelt im Nachhinein nicht, ob es das Richtige war“, sagt Mälzer.

### 2. Vertrauenswürdigkeit einschätzen

Wenn eine Organisation als gemeinnützig anerkannt wurde, ist das ein erstes Indiz für Vertrauenswürdigkeit, sagt Mälzer. „Das Finanzamt führt zwar keine umfassende Kontrolle durch, aber prüft, dass es eine zweckgerichtete Ge-



spender können sich informieren, wie am meisten von ihrem Geld ankommt – egal, ob sie bar oder mit einer Überweisung spenden wollen. Foto: Karl-Josef Hildenbrand/dpa/dpa-mag

schäftsführung gibt.“ Wichtig sei aber auch, dass transparent mit wichtigen Informationen umgegangen wird. „Serious Organisationen veröffentlichen regelmäßige Tätigkeits- oder Jahresberichte“, sagt Mälzer. Darin werden die Gremien, Finanzen und konkrete Projekte beschrieben. „Ich sollte nach dem Querlesen des Jahresberichts das Gefühl haben, dass ich die Organisation besser kenne, dass ich weiß, wie viel Geld sie einnimmt und wofür sie das Geld aufwendet“, erklärt Wilke.

Ein Pluspunkt sei, wenn die Selbstverpflichtung der Initiative Transparente Zivilgesellschaft unterzeichnet wurde, so Wilke. Sie sieht vor, dass bestimmte Grunddaten öffentlich gemacht werden, darunter Satzung, Tätigkeitsbericht und Personalstruktur der Organisation. Mehr als 1200 Organisationen bekennten sich dazu. Auch die mehr als 60 Mitglieder des Deutschen Spendenrats verpflichteten sich zu Transparenz. Nach der Prüfung durch Wirtschaftsprüfer

können sie zudem ein Spendenzertifikat erhalten.

### 3. Siegel als Pluspunkt

Orientierung bieten zudem Siegel. Besonders bekannt ist das Spendensiegel, das die DZI an seriöse Organisationen vergibt – derzeit tragen es rund 230. Voraussetzung dafür sind unter anderem funktionierende Planung und Kontrolle, eine zweckgerichtete, wirksame und sparsame Mittelverwendung sowie sachliche und wahre Werbung. Allerdings werden nur Organisationen geprüft, die in den beiden jüngsten abgeschlossenen Geschäftsjahren mehr als 25 000 Euro pro Jahr eingenommen haben. Zudem muss die Organisation für die jährliche Prüfung zahlen. Trägt eine Initiative das Spendensiegel nicht, heißt das also nicht automatisch, dass sie unseriös ist.

Auf der DZI-Homepage gibt es auch zu Spendensammlern ohne Siegel Informationen. Vor manchen warnt die aus öffentlichen Mitteln finanzierte Stiftung.

Projekte untersucht und zeichnet auch Phineo aus, eine Beratung für gesellschaftliches Engagement. Konkret geht es dabei um das Potenzial von Projekten, wirkungsvoll zur Lösung eines konkreten Problems beizutragen. Rund 300 von 1000 untersuchten Organisationen haben das Wirkt-Siegel verliehen bekommen.

### 4. Zweckbindung schränkt Organisation ein

Spendenorganisationen können mit einer Zweckbindung dazu verpflichtet werden, die Spenden für einen ganz bestimmten Zweck einzusetzen. Spender haben damit eine gewisse Kontrolle. Aber: „Zweckbindungen sind zumindest dann schwierig, wenn ein Zweck gegebenenfalls schnell erfüllt ist“, erklärt Mälzer. Zum Beispiel: Wenn für die Behandlung einer seltenen Krankheit bei einem Kind gespendet wird, für die die Krankenkasse dann doch aufkommt. Dann müssen die Gelder zurückgezahlt werden. „Selbst wenn bis dahin auch ein anderes Kind das Geld gebrauchen könnte.“

AUTO CREW K5 AUTOGLAS ZENTRUM RENAULT

**AUTOHAUS**  
**F. RAUCH GMBH & CO KG**

Friedberger Str. 122 · 61118 Bad Vilbel  
 Tel. (061 01) 52970 · www.autohaus-f-rauch.de

MEISTERBETRIEB

**Rafael MARTINEZ GmbH**

- Rolläden
- Fenster
- Haustüren
- Markisen
- Garagentore
- Wintergärten
- Terrassenüberdachung
- Insektenschutz

Robert-Bosch-Str. 24 61184 Karben  
 Tel.: 060 39-43793 Fax: 060 39-42777  
 http://www.rafael-martinez.de  
 e-Mail: info@rafael-martinez.de

**FÜRSORGE MIT HERZ**

- beraten
- begleiten
- betreuen
- behilflich sein

Senioren- & Familien-Betreuung durch geschultes Personal mit **Pflegekassenzulassung**

Rufen Sie an: 061 01 / 3 49 70 20 oder 060 32 / 992 99 19

www.fuersorge-mit-herz.de  
 Bad Vilbel · Im Rosengarten 25 c  
 Bad Nauheim · Friedrichstr. 10  
 Öffnungszeiten: Mo. – Fr. 8:00 – 17:00 Uhr  
 Pflegeberatung nach §37.3

MOK Note 1,0 sehr gut

wir nehmen uns Zeit für Sie!

Fürsorge-mit-herz.de

**Kältetechnik Landmann & Walter**

Das vermutlich **COOLSTE** Geschenk unter dem Weihnachtsbaum!

Jetzt schon an die **Klimaanlage** denken! ... der nächste Sommer kommt bestimmt!

FACH PARTNER **DAIKIN**

Kältetechnik Landmann + Walter GmbH & Co. KG  
 Industriestraße 42 | 63654 Büdingen | 06042/9782070  
 www.kaelte-lawa.de

Zweigstelle Altenstadt - An der Steinkäute 11 | 63674 Altenstadt | +49 (0) 6047 / 38 68 188  
 Zweigstelle Fulda - Gewerbestraße 17 | 36148 Kalbach | +49 (0) 6655 / 9 86 79 79

**Warsteiner  
Bier**

diverse Sorten,  
Kasten = 20 x 0,5 l,  
zzgl. 3,10 € Pfand,  
1 l = 0,97 €



- 31 %

**9.69**

**Kulmbacher  
Edelherb,  
Alkoholfrei**

Kasten = 20 x 0,5 l,  
zzgl. 3,10 € Pfand,  
1 l = 1,10 €



- 21 %

**10.99**

**Kesselring  
Landbier**

hell,  
Kasten = 20 x 0,5 l,  
zzgl. 3,10 € Pfand,  
1 l = 1,30 €



13.99

**12.99**

**Schlappeseppel  
Bier\***

diverse Sorten,  
Kasten = 20 x 0,5 l,  
zzgl. 3,10 € Pfand,  
1 l = 1,30 €



14.99

**12.99**

**Heineken Pils**

Kasten = 20 x 0,4 l,  
zzgl. 3,10 € Pfand,  
1 l = 1,87 €



16.99

**14.99**

**Licher Bier**

diverse Sorten,  
Kasten = 20 x 0,5 l,  
zzgl. 3,10 € Pfand,  
1 l = 1,00 €



- 33 %

**9.99**

**Erdinger  
Weißbier**

diverse Sorten,  
Kasten = 20 x 0,5 l,  
zzgl. 3,10 € Pfand,  
1 l = 1,40 €



- 24 %

**13.99**

**Meckatzer Hell**

Kasten = 20 x 0,5 l,  
zzgl. 3,10 € Pfand,  
1 l = 1,70 €



18.99

**16.99**

**Schneider  
Weisse**

diverse Sorten,  
Kasten = 20 x 0,5 l,  
zzgl. 3,10 € Pfand,  
1 l = 1,40 €



- 22 %

**13.99**

**Plose  
Mineralwasser**

naturale,  
Kasten = 6 x 1 l,  
zzgl. 2,40 € Pfand,  
1 l = 0,92 €



6.49

**5.49**

**Selters  
Mineralwasser**

diverse Sorten,  
Kasten = 12 x 1 l,  
zzgl. 3,30 € Pfand,  
1 l = 0,50 €



- 25 %

**5.99**

**Schweppes**

diverse Sorten,  
teilweise chininhaltig,  
Kasten = 6 x 1 l,  
zzgl. 2,40 € Pfand,  
1 l = 1,33 €



- 20 %

**7.99**

**Coca-Cola,  
Zero**

koffeinhaltig,  
Kasten = 6 x 1 l,  
zzgl. 2,40 € Pfand,  
1 l = 1,33 €



- 20 %

**7.99**

**Coca-Cola  
Kombikiste**

teilweise koffeinhaltig,  
Kasten = 20 x 0,5 l,  
zzgl. 4,50 € Pfand,  
1 l = 1,40 €



16.49

**13.99**

**fritz-kola\***

diverse Sorten,  
teilweise koffeinhaltig,  
Kasten = 24 x 0,33 l,  
zzgl. 3,42 € Pfand,  
1 l = 2,27 €



20.99

**17.99**

**Förstina Sprudel  
plus Lemon,  
Premium**

diverse Sorten,  
Kasten = 12 x 0,7 l,  
zzgl. 3,30 € Pfand,  
1 l = 0,40 €



- 33 %

**3.33**

**Rapp's  
Fruchtsäfte,**

Nektare, Mehrfruchtgetränke,  
Sortiment blauer Verschluss,  
Kasten = 6 x 1 l,  
zzgl. 2,40 € Pfand,  
1 l = 1,67 €



10.99

**9.99**

**TWENTYFOUR  
7 Energy**

koffeinhaltig,  
0,25 l-Dose,  
zzgl. 0,25 € Pfand,  
1 l = 2,36 €



6.69

**0.59**

**Dr. Faust**

diverse Sorten,  
0,75 l-Flasche,  
1 l = 5,99 €



4.99

**4.49**

**Asti Cinzano**

Spumante,  
0,75 l-Flasche,  
1 l = 7,72 €



5.99

**5.79**

**PITÚ Original**

40 %,  
0,7 l-Flasche,  
zzgl. 0,25 € Pfand,  
1 l = 12,84 €



+ 1 Dose Pitú  
Caipirinha 0,33 l  
GRATIS!

- 34 %

**8.99**

**Asbach Uralt**

36 %,  
0,7 l-Flasche,  
zzgl. 0,15 € Pfand,  
1 l = 14,27 €



+ 1 Flasche  
Coca-Cola 1 l  
GRATIS!

- 25 %

**9.99**

**Ouzo Plomari**

40 %,  
0,7 l-Flasche,  
1 l = 14,27 €



10.99

**9.99**



In Ihrer Nähe



www.logo-getraenke.de



**Heinz  
Pfaffmann**

Grauburgunder, Blanc,  
0,75 l - Flasche,  
1 l = 9,32 €



7.99

**6.99**

**Russian  
Standard Vodka**

40 %,  
0,7 l-Flasche,  
1 l = 14,27 €



- 23 %

**9.99**

# IHR **MEDIEN** DIENSTLEISTER

- › Drucksachen  
aller Art
- › Grafik und  
Gestaltung
- › Konfektionierung
- › Versand  
und Logistik



# Weihnachtsgrüße

aus der Region

## Kombinieren, was gefällt

O du fröhliche: Das sind die Weihnachtstrends für dieses Jahr



Die Messe Christmasworld in Frankfurt zeigt jährlich die neuesten Trends für Weihnachten - Natürlichkeit und Gemütlichkeit stehen dieses Jahr im Fokus.

Foto: Pietro Sutura/Messe Frankfurt Exhibition/dpa-mag

Denkt man an Weihnachten, denkt man an Adventskalender, Kerzen, Weihnachtskugeln, Christbäume oder Adventskränze. Kurz: Man denkt an Deko. Und wie in der Mode gibt es auch hier jedes Jahr neue Trends. Was ist 2020 angesagt - klassisches Rot und Grün, oder doch Glitzer und Opulenz?

Die Antwort darauf ist einfach wie verwirrend: beides! „Wie ich mein Haus dekoriere, ist ja eine Frage des persönlichen Geschmacks“, sagt Gabriela Kaiser. Die Designerin aus dem bayerischen Landsberg am Lech ist Trendscout und -analytikerin. Sie ist sich sicher: Klassische Farben wie Rot, Grün und Gold sind auch dieses Jahr wieder oft zu sehen. „Das gibt uns in unruhigen Zeiten wie jetzt Sicherheit. Da steckt ganz viel Familie, Tradition und Geborgenheit drin.“

### Skandinavisches Design findet sich in

### Weihnachtsdeko wieder

Sie weiß aber auch: „Wer es eher modern mag, setzt auf Schwarz und Weiß.“ Und auch die skandinavischen Einflüsse sind nach wie vor sehr stark. Hier stellt die Trendexpertin angegraute Farben als Trend für dieses Weihnachtsfest heraus: ein zartes Grün-Grau, angeraute Pastelltöne sowie Silber und Zink. „Man muss aber auch sagen: Der cleane skandinavische Stil ist natürlich nicht nur zu Weihnachten angesagt. Das ist ein Trend, den man das ganze Jahr in der Einrichtung findet.“

Trendanalytikerin Claudia Herke von der Stilagentur bora.herke.palmisano in Frankfurt/Main stimmt ihrer Kollegin zu: „Dieses Jahr sieht man viel Beton und Steine - eben den sogenannten scandinavischen style.“ Dazu kombinieren kann man ihrer Meinung nach sehr gut Holz und Naturmaterialien. „Das ist einer der gro-

ßen Trends dieses Jahr: Wir holen uns den Wald und die Natur nach Hause.“ Hier liegen dunkle, naturnahe Farben wie Schiefergrau, Mintgrün, Rosé oder Erdtöne im Trend.

### Natur und Wald als Deko nach Hause holen

Herke und Kaiser sind sich einig: Wertige, zeitlose, nachhaltige und naturnahe Dekoartikel sind angesagt. Dabei ist es egal, ob man diese selbst im Wald sammelt, wie etwa Blätter, Nüsse, Zweige oder Zapfen, oder ob die Weihnachtsdeko mit Naturmotiven bemalt ist.

Auch selbst basteln ist angesagt im Corona-Jahr. „Vielen ist ja eh etwas langweilig, wenn man so viel Zeit daheim verbringt. Und im Herbst/Winter kommt dann noch das trübe, regnerische Wetter dazu. Dann sucht man Beschäftigung - und da gehört basteln auf jeden Fall dazu“, ist sich

Kaiser sicher.

Und der Do-it-yourself-Trend macht bei der eigenen Deko noch nicht Halt: „Man kann auch Geschenke selbst herstellen - zum Beispiel Socken stricken. Oder Weihnachtskarten oder Geschenkpapier herstellen, indem man beispielsweise Papier mit Kartoffelstempeln bedruckt“, sagt die bayerische Trendexpertin. Ihrer Meinung nach gewinnen selbst gemachte Geschenke immer mehr an Wert. „Wir leben in einer Flut von Produkten. Da ist es doch viel schöner ein selbst gemachtes Geschenk zu bekommen.“

### Eine Avocado am Christbaum? Warum nicht!

Herke, die für die Messe Christmasworld die jährlichen Trends analysiert, hat zudem noch einen weiteren Deko-Trend ausgemacht: lustige und verspielte Dekoartikel.

„Im Gegensatz zu den vielen Tieren, die wir in den vergangenen Jahren am Baum gesehen haben, können wir dieses Jahr verrückte Kugeln in Form von Avocados, Gurken, Papaya, Törtchen oder Macarons aufhängen.“ Dabei dürfen die Kugeln auch ruhig glitzern und glänzen. Und auch Spitze als Ornament findet man auf den Dekoartikeln. Passend dazu deckt man die Festtafel mit viel Glas und Kristallen.

Kaiser hingegen kann sich eine dunkle Tischdecke mit weißem Porzellan und goldenen Dekoelementen gut vorstellen: „Das finde ich sehr schön, und das hat sofort eine festliche Ausstrahlung.“ Am Christbaum sieht sie Meerestiere und Fische: „Als Erinnerung an den Urlaub, den wir dieses Jahr verpasst haben.“

Entscheiden muss man sich aber nicht nur für einen Trend, da sind sich beide Expertinnen einig. Herke sagt: „Man kann Zuhause ja jeden Raum anders dekorieren.“ Außerdem gibt es Klassiker, die zu keinem Fest fehlen dürfen und die Weihnachten erst weihnachtlich machen. Zum Beispiel gemütliches Licht. „Kerzen sind das A und O“, meint Kaiser. Und auch Nussknacker darf man getrost aus der Kiste holen.

Egal, wie man nun sein Zuhause dekoriert - Zeit mit der Familie zu verbringen und es sich in den eigenen vier Wänden gemütlich zu machen, ist dieses Jahr besonders wichtig, sagt Herke. „Wir wollen die gemeinsame Zeit als unvergesslichen Moment festhalten. Und gerade im Corona-Jahr feiert die Familie im kleinen Kreis, man bleibt unter sich. Weihnachten ist dieses Jahr klein, aber fein.“

## Neuanschaffung rechnet sich

Geld sparen mit LED-Lichterketten

Verschönern Sie auch Ihren Christbaum mit Lichterketten? Oder dekorieren Sie vielleicht Ihr Wohnzimmer oder den Balkon damit? Zur Weihnachtszeit gehört gemütliches Licht dazu wie Lebkuchen. Aber Achtung: Mit dauernd brennenden Lichterketten steigen die Stromkosten. Das kann unter Umständen richtig ins Geld gehen.

Der Bundesverband der Energie- und Wasserwirtschaft empfiehlt die Verwendung von LED-Lichterketten. Diese seien rund zehn Mal effizienter als herkömmliche Lichterketten mit kleinen Glühlampen.

Die Experten rechnen vor: Brennt die Lichterkette zwei Monate lang jeden Tag acht Stunden, verbraucht die

Glühlampen-Lichterkette 16,6 Kilowattstunden. Dafür müssten man - auf Grundlage eines durchschnittlichen Strompreises von rund 28 Cent pro Kilowattstunde - 4,65 Euro bezahlen. Die LED-Lichterkette hingegen benötigt im gleichen Zeitraum nur 1,7 Kilowattstunden, die Stromkosten liegen dann bei 0,48 Euro. Auch zur Stromersparnis haben die Experten ein Rechenbeispiel: Verwendet man anstatt herkömmlicher Lämpchen LED, könnte man im gleichen Zeitraum 15 Mittagessen für vier Personen auf einem Elektroherd kochen, mehr als sieben Stunden mit einem Dampfbügelisen bügeln oder sich an jedem Abend drei Stunden auf einem 55-Zoll-LED-Fernseher etwas anschauen.



LED-Lichterketten sparen im Vergleich zu herkömmlichen Lämpchen viel Strom. Das macht sich am Ende des Monats auch auf der Stromrechnung bemerkbar.

Foto: Andrea Warnecke/dpa-mag

☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆

☆☆ All unseren Kunden und Kooperationspartnern ☆☆  
wünschen wir ein schönes und besinnliches  
Weihnachtsfest und einen guten Rutsch,  
verbunden mit den besten Wünschen für das Jahr 2021.

Industriestr. 9 · 63594 Hasselroth  
Telefon 0 61 84/99 28 66 · Fax 0 61 84/99 28 67  
E-Mail: info@wundzentrum-langenselbold.de  
www.wundzentrum-langenselbold.de

Wundzentrum Langenselbold  
in Kooperation mit  
NCW GmbH  
Sanitätsfachhandel



Mehr ist mehr - das gilt besonders zur Weihnachtszeit. Butlers setzt dabei unter anderem auf Glitzern und Opulenz. Schön festlich und trotzdem modern.

Foto: Butlers/dpa-mag

SEIT 1965

**Malermeister Mahr**

• Anstrich • Putz • Tapezieren • Gerüstbau • Wärmedämmung

Wir wünschen allen unseren Geschäftspartnern, Kunden und Freunden ein fröhliches Weihnachtsfest und ein gesundes, neues Jahr.

**Karl-Heinrich Mahr Malermeister GmbH**  
Am Kraftenborn 4 · 63654 Büdingen-Düdelnheim  
Tel.: (06041)96 3042 · E-Mail: info@baudekoration-mahr.de

DIECKWELT  
Küche & Co

Wir wünschen allen unseren Kunden ein frohes, besinnliches Weihnachtsfest und für das Jahr 2021 alles Gute.

**In Butzbach KÜCHE & CO**

Otto-Hahn-Straße 23 (Nähe Hess-Natur)  
**35510 Butzbach**  
Tel. (0 60 33) 92 39-0 71  
butzbach@kueche-co.de

**SESSNER.de**

Alles rund um Heizung, Bad und WC!

Sessner GmbH  
Bahnhofstr. 87  
63477 Maintal

Wir wünschen allen Kundinnen und Kunden ein fröhliches Weihnachtsfest!

Tore - Antriebstechnik **WEITZ** Haustüren - Vordächer

Wir wünschen allen unseren Kunden ein frohes, besinnliches Weihnachtsfest und für das Jahr 2021 alles Gute.

Ihr Team der Weitz Türen & Tore GmbH  
Betriebsruhe vom 21. Dezember 2020 bis einschließlich 2. Januar 2021.

63683 Ortenberg-Lißberg  
Vogelsbergstraße 73  
Direkt an der B275  
Telefon (06046) 958880  
www.weitz-tueren-tore.de  
info@weitz-tueren-tore.de

Öffnungszeiten Büro und Ausstellung:  
Montag bis Freitag 8.00 bis 18.00 Uhr  
Samstag 9.00 bis 13.00 Uhr



wünscht allen Lesern und Kunden besinnliche Weihnachten und einen guten Start ins neue Jahr!



Oliver Naumann Verleger und Geschäftsführer



Ehrhard Naumann Verleger



Jochen Grossmann Geschäftsführer



Dr. Matthias Abel Redaktion



Sandro Adler Weiterverarbeitung



Kübra Altunbilezik Weiterverarbeitung



Lukas Amberg Key-Account



Hans Arbogast Mediaberater



Kaiwan Azizi Auszubildender Medientechnologie



Jürgen Bagner Rotation



Susanne Barkentien Buchhaltung



Manuel Barthel Mediaberater



Claudiu Bila Weiterverarbeitung



Jacqueline Börner Auszubildende Industriekaufrau



Matthias Boll Redaktion



Tanja Bruske-Guth Redaktion



Kathrin Bülte Versand



Cris Marvin Conrad Auszubildender Mediengestalter



Andreas Cornelius Anzeigenabteilung



Petra Cubillo Buchhaltung



Pia Curtmann Druckvorstufe



Svenja Denter PR-Redakteurin



Bernd Desch Weiterverarbeitung



Claudia Dickel Vertrieb



Frank Dietz Anzeigenabteilung



Herbert Dissler Mediaberater



Gunter Dobbrunz Weiterverarbeitung



Markus Dörr Druckvorstufe



Nicole Dümpelmann Korrektur



Kevin Emmel Zusteller



Patrick Emrich Rotation



Stefanie Espitia Zustellerin



Ralf Fickert Rotation



Andreas Franke Anzeigenabteilung



Philipp Franz Redaktion



Steffen Franz Vertrieb



Melanie Füredi Auszubildende Medienkauffrau



Dieter Geissler Ressortleiter Sport



Wolfram Glatzel Korrektur



Markus Görtz Controlling



Jan Gross Auszubildender Medienkaufmann



Petra Graf Vertriebsinspektorin



Lisa Habicht Auszubildende Medienkauffrau



Christian Hahn Wareneingang



Volker Halsch stellv. Verkaufsleiter Druck



Annika Heidler Weiterverarbeitung



Michael Heil Redaktion



Cornelia Heinemann Weiterverarbeitung



Kai Hergenröther Druckereiverwaltung



Jessica Hergert Druckvorstufe



Laura Hernandez Druckvorstufe



Viktoria Hillig Auszubildende Medienkauffrau



Achim Hofacker Weiterverarbeitung



Udo Hohmann Mediaberater



Manuela Hoyer Stellvertretende Vertriebsleiterin



Michael Hufnagel Weiterverarbeitung



Ivan Ilijazovic Versand



Marco Ilijazovic Versand



Sabine Jahncke-Pierre Abomarketing



Elena Jasenev Weiterverarbeitung



Christian Jonas Rotation



Christina Jorns Vertriebsinspektorin



Jennifer Kämmer Key-Account



Sharon Kalbas Auszubildende Medienkauffrau



Beatrice Kaufmann Weiterverarbeitung



Reiner Kaufmann Weiterverarbeitung



Hamza Kayan Versand



Isolde Keidel Mediaberaterin



Jens Kirschner Redaktion



Florian Klug Teamleiter Controlling und IT



Raimund Knapp Versand



Navruz Koc Weiterverarbeitung



Yildiz Kozak Weiterverarbeitung



Julia Kreß Buchhaltung



Erbil Kurt Auszubildender Medientechnologie



Serdar Kuzu Weiterverarbeitung



Arkadiusz Laskowski Weiterverarbeitung



Petra Lehmann Druckvorstufe



Ulrike Lehr-Acker Telefonverkauf



Heike Lohrey Sekretariat Geschäftsleitung



Hans Loos Rotation



Frank Ludwig Instandhaltung



Sintia Ludwig Weiterverarbeitung



Petra Lückel Redaktion



Barbara Luy Anzeigenabteilung



Christian Maas Auszubildender Medienkaufmann



Julia Makymova Druckvorstufe



Jörg Martschin Key-Account



Peter Mayer Redaktion



Frank Meder Druckvorstufe



Melanie Meister Grafik



Karin Merker Vertriebsinspektorin



Tanja Methfessel Key-Account



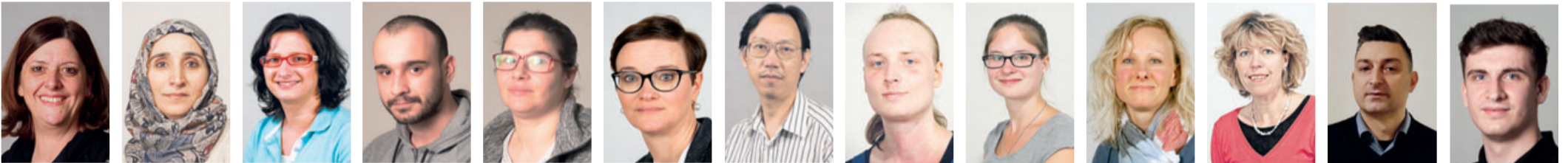
Florian Michel Auszubildender Medienkaufmann



Wir bedanken uns für Ihre Treue und versprechen Ihnen, Sie auch 2021 bestens über das Geschehen in Ihrer Region zu informieren.



Marco Mink Versand, Stefan Möser-Herd Redaktion, Claudia Moritz Weiterverarbeitung, Anka Most Abomarketing, Tanja Müller Anzeigenabteilung, Christian Nanz Weiterverarbeitung, Sarah Naumann Redaktionsvolontärin, Markus Nimführ Rotation, David Noll stellvertretender Redaktionsleiter, Melanie Nolte Redaktion, Jennifer Nowak Weiterverarbeitung, Nina Nüchter Grafik, Christian Obst Key-Account



Bernadette Oelmann Vertrieb, Birnur Özdemir Weiterverarbeitung, Antje Ost Key-Account, Gabriel Pacuraru Weiterverarbeitung, Ramona Pacuraru Weiterverarbeitung, Andrea Perrotta Anzeigenabteilung, Than Vu Pham Druckvorstufe, Cassandra Pierson Rotation, Michelle Plock Auszubildende Medienkauffrau, Isabell Pompe Vertrieb, Patricia Protzmann Sekretariat Geschäftsleitung, Marco Puggioni Verkaufsleiter Außendienst, Elias Rahimi Auszubildender Mediengestalter



Meike Rapp Mediaberaterin, Theresa Rathgeb Auszubildende Mediengestalterin, René Redlich Gebietsverkaufsleiter Hanau, Oliver Reineke Telefonverkauf, Alexander Reum Versand, Christiane Reus Sekretariat Redaktion, Claudia Richter Leiterin Buchhaltung, Lothar Richter Weiterverarbeitung, Mathias Rieder Rotation, Petra Ritter Personalwesen, Johanna Röder Key-Account-Leiterin, Elmar Roth Instandsetzung, Manfred Rüh Rotation



Rainer Sachs Korrektorat, Samir Sadikovic Rotation, Veronika Sawatzki Redaktion, Laura Schäfer Mediaberaterin, Nicole Schmidt Redaktion, Ronald Schmidt Vertriebsleiter, Elke Schneider Telefonverkauf, Hagen Schneider Redaktion, Meike Schneider Druckvorstufe, Nicole Schönbrod Anzeigenabteilung, Sarah-Jane Schröter Vertriebsinspektorin, Caroline Schuhmann Vertrieb, Carsten Schütt Techn. Leiter Versand



Birgit Schütters Vertrieb, Birgit Schwegmann Sekretariat Redaktion, Mira Semmel Redaktion, Viktor Shpir Weiterverarbeitung, Irene Smolinka Anzeigenabteilung, Maja Sondermann Auszubildende Medienkauffrau, Felicia Sora Weiterverarbeitung, Raluca Sora Weiterverarbeitung, Patricia Speetzen Vertrieb, Hans-Jürgen Spielmann Instandhaltung, Heiko Spittel Weiterverarbeitung, Nikolaj Spomer Rotation, Heike Springer Mediaberaterin



Anja Starke Eventmanagement, Michael Staudenmaier Redaktion, Gabriele Stavrakidis Korrektorat, Barbara Stenger Telefonverkauf, Julia Stotzky Mediaberaterin, Lisa Straub Druckvorstufe, Tobias Susgin Key Account, Michael Szenkowski Weiterverarbeitung, Mirco Täuber Technischer Leiter Rotation und Haustechnik, Norbert Teich Weiterverarbeitung, Alexej Tischer Auszubildender Medientechnologe, Kai Tittel Rotation, Michaela Völk Vertrieb



Melanie Vollprecht Auszubildende Mediengestalterin, Armin Wagner Redaktion, Kristin Wagner Eventmanagement, Sascha Wagner Weiterverarbeitung, Irene Weber Wareneingang, Thomas Welz Chefredakteur, Inge Weiß Sekretariat Geschäftsleitung, Timo Wiegand Versand, Jürgen Will Controlling



Stephanie Winter Druckereiverwaltung, Jana Wolff Telefonverkauf, Karlheinz Zeizinger Leiter Abomarketing, Irina Zeller Druckvorstufe

Bekanntschafen

FESTLICHES WEIHNACHTEN WIRD EIN FEUERWERK IN LIEBE!

HELENE, 67 J., 1.66, verwitwet, Rentnerin mit Zeit für „UNS“. Bin sehr schön, mit weicher Jungmädchen-Figur, wesentlich jünger aussehend. Ich bin voller Liebe und Zärtlichkeit, feinfühlig, intelligent, rücksichtsvoll, liebevoll u. lache gerne, eine Frau mit dem gewissen „ETWAS“, die Liebe braucht und Liebe geben möchte – ich möchte Sie glücklich machen. In meinem Zuhause ist alles bereit fürs weihnachtliche Dinner, ich koche uns ein schönes weihnachtliches Menü, Gans oder Fisch, ich kann beides auch mein Auto ist startbereit... wie ich für die LIEBE. Ihr Alter ist egal, Hauptsache im Herzen jung und ich bin ortsunabhängig. Rufen Sie bitte gleich über pv an, damit das Christkind unseren Wunsch erfüllt, Tel. 0151 – 56196728. Gemeinsam ist alles leichter – bitte komm unter meinen Christbaum.

Anita, 63 J., mit schöner fraul. Figur, bin verwitwet u. die Einsamkeit schmerzt sehr. Haus- u. Gartenarbeiten sind meine Leidenschaft. Habe keine gr. Ansprüche, möchte nur nicht länger alleine sein. Wenn Du es wirkl. ehrlich mit mir meinst, Ruf gleich üb. pv an. Das schönste Geschenk wäre Weihnachten zu zweit. ☎ 0176/57801677

Gundi, 68 J., wirkl. gutausseh., mit schöner weibl. Figur, seit kurzem verwitwet. Habe alles was ich brauche, nur die Liebe fehlt mir. Die Kinder leben ihr eig. Leben u. ich hätte viel Zeit e. symp. Mann liebev. zu umsorgen. Würde Ihnen immer zur Seite stehen. In wenigen Tagen ist Weihnachten, rufen Sie noch schnell üb. pv an. ☎ 0176/34498648

DIE SCHÖNSTEN GESCHENKE KANN MAN NICHT IN GESCHENKPAPIER EINPACKEN: GESUNDHEIT UND DICH!

S O N J A, 80 J., verwitwet, Fachkrankenschwester, jetzt Rentnerin mit dem Wunsch, Dir Deine Leibspeise zu kochen. Mein Hobby: Sie verwöhnen, bei kleinen Wehwechen helfen, spazieren gehen und sich ganz langsam dabei in Ehren kennenlernen. Bin eine fröhliche, gesunde, sehr schöne, natürliche, zärtliche, vitale Frau hier aus der Gegend. Dein Alter ist nicht wichtig, habe keine Ansprüche ans Aussehen, auch musst Du kein Theater oder Reiseonkel sein, ich bin viel lieber zu Hause. Wir gehen es ganz langsam an, Respekt, Vertrauen + viel Herz, versuchen wir es, es kann nur schöner werden. Bitte habe Mut und rufe über pv gleich an: Tel. 0159 – 01361632.

Ilka, 57 J., mit schönen lg. Haaren u. Top-Figur. Bin ganz natürlich, anpassungsfähig, familiär u. Sorge gerne für ein sauberes, kuscheliges Zuhause, in dem wir uns geborgen fühlen. Melde Dich üb. pv, dann können wir Weihnachten schon zus. verbringen. ☎ 0152/24910120

Suche eine Sie bis 66 J., für eine harmonische, liebevoll, feste Beziehung. Zu mir. Bin 66 J., NR, häuslich, finanziell abgesichert, mag Natur, Tiere, Spaziergänge u. Fahrrad fahren. Verreise auch mal gerne. Bitte nur ernsthafte Zuschriften an Chiffre 18494

Ehefrau sucht einen jüngeren Hausfreund (40-55 J.) oder einen Black-Man für schöne Stunden bei mir zu Hause. Chiffre 18112

Netter, gesunder, gepfl. Mann, 39 J., Bad Nau, 180/93, o. Auto, sucht junge / reife Frau, gepflegt, gerne unzufriedene Ehefrau, j. zärtliche Zeiten o. Anlaufzeit ☎ 0176/41503361

Netter Mann, 50 J., sucht vernachlässigte, ältere Dame für erotische Treffen ☎ 0151/40788937

Dienstleistungen

Malerarbeiten, kompl. Badsanierung (auch barrierefrei), Tapezierarbeiten, Kellerisolierung (trocken legen), Trockenbau und Entrümpelung, sowie Gartengestaltung, Pflasterarbeiten, Terrassen etc. Hoti Malermeisterfachbetrieb ☎ 06051/9777810 u. 0160/96687594

Service rund um Haus und Garten: Hausmeisterservice, Gartenpflege u. Umgestaltung, Baumfällung, Obstbaum- u. Gehölzschnitt, Mäharbeiten, Brennholzaufarbeitung, Kleinreparaturen etc., seit über 20 Jahren Problemlös. aller Art ☎ 06058/6216

Sie wollen renovieren? Maler- u. Tapezierarbeiten, Fußbodenverlegung. Alles aus einer Hand. Schnell, sauber u. preiswert. Persönliche Beratung vor Ort ist selbstverständlich. ☎ 06183/928475 o. 0179/2108959

**Markisen** immer günstiger!  
www.der-schattenmann.de  
Tel.: 06051 - 472150

B.K. Garten- und Landschaftsbau, die Profis für Gestaltung, Pflaster-, Mauer-, Baggerarbeiten.  
www.b-k-garten-landschaft.de  
☎ 06183/9210543 o. 0176/27616727

Die Renovierungsprofis: Tapezier-, Streich- und Schreinerarbeiten, Küchenmontage, Trockenbau, Bodenbelagsarbeiten uvm.  
☎ 06187/9927245 o. 0173/7417133

Jetzt an Weihnachten denken - Gut-schneide für Gesundheit, Wellness und Entspannung / bei Lebenskunst Christine Sattler ☎ 0162/8458179 o. www.christine-sattler.de

Wir führen aus Pflaster- u. Baggerarbeiten aller Art. Langjährige Erfahrung! Gratis vor Ort-Angebot! Seriöse und saubere Arbeit! Lassen Sie sich überzeugen. ☎ 0151/19504396

R. Hoti Garten- u. Landschaftsbau Pflasterarbeiten aller Art, Holzbau, Garten u. Gestaltung. ☎ 0160/99189945, 63584 Gründau, Wiesenstr. 20d.

Haushaltsauflösungen

Haushaltsauflösung o. Entrümpelung: Gewerbe, Whg., Haus. Umzugshilfe, Renovierungsarbeiten, Seniorenzüge, Messi- u. Problemwhgen., Komplettpaket v. Keller bis zum Speicher sowie Ankauf u. Beratung gehören dazu. Fa. Die Ameisen ☎ 06053/7775, 06184/905729, 01522/2038811 www.ameisen-heimerl.de

Kaufgesuche

Daniel kauft Pelze u. Nerze aller Art, Gardinen, Möbel, Bleikristall, Gobelne, Nähmaschinen, Figuren, Puppen, Perücken, Zinn, Bernstein, Goldschmuck, Zahngold, Bruchgold, Silber, Modeschmuck, Silberbesteck, Armbanduhr, Taschenuhren, Silber-/Goldmünzen, Orientteppiche, Porzellan, Krüge uvm. Absolute Höchstpreise und Wertschätzung. Kostenlose Beratung sowie Anfahrt. Mo. - So., von 7.30 - 21 Uhr. ☎ 069/46095562

Händler kauft Ihre Waffen (auch ganze Sammlungen) sowie Deko-Salut u. Schreckschusswaffen u. WK2 Militaria aller Art. www.waffen-kolo.de ☎ 06031-7915283

Kaufgesuche

1A Sammler Rico kauft Trödel, Pelze, Zinn, Silber, Figuren, Teppiche, Näh-/Schreibmaschinen, Porzellan, Puppen, Besteck, Modeschmuck, Bernstein, Goldschmuck, Zahngold, Militaria, Orden, Bierkrüge, Ferngläser, Münzen, Antiquitäten, Musikinstrumente sowie Uhren uvm. (auch defekt) Haushaltsauflösungen/ Nachlässe. Komme gerne unverbindlich vorbei. ☎ 06181/3064677

**Kaufe ständig Antiquitäten aller Art**  
z. B. Möbel, Gemälde, Uhren, Porzellan, altes Spielzeug, Bücher, Ansichtskarten usw.  
**Antiquitätenhandel M. Walter**  
63579 Freigericht-Bernbach, Birkenhainer Str. 16  
Tel. (06055) 4045  
walter-antik@t-online.de

Achtung! In welchem Keller o. Dachbo. schlummert eine Eisenbahn? Sammler kauft Eisenbahn. Auch Ankauf, Abbau u. Abholung kompl. Eisenbahnplatten. ☎ 06108/69410

Ankauf von gebr. Jagd- und Sportwaffen, Nachlassregulierungen, behördl. Umschreibung + Abholservice. Fa. Wenigerkind, erreichbar ab 15 Uhr ☎ 0170/9066676

Pflege/Betreuung

Biete 24 h-Betreuung zu Hause. ☎ 06172-287495

Reinigung

Blitz-Blank!!! Fenster/Rahmen, Wintergartenreinigung gefällig od. Grundreinigung Ihrer Wohnung? Wir kommen! Gerne reinigen wir auch Ihre Wohnung alle 14 Tage mit absolut zuverlässigem Personal! 49 Jahre Fa. Ralf Hüber, Meisterbetrieb. www.hueber-reinigungsservice.de ☎ 06101-3131

Teppichreinigung

Wir reinigen in Ihrer Wohnung zu Sonderpreisen Teppiche/T.-böden, Polstermöbel + Matratzen, antiallerg. mit Geruchsabsaugung, farbfrisch wie neu mit Langzeitimpregnierung! 49 Jahre Ralf Hüber Meisterbetrieb. www.hueber-reinigungsservice.de ☎ 06101/3131

Tierbestattungen

Ein Abschied in Würde. Tierkrematorium Mittelhessen, zwischen Marburg und Gießen, 35315 Homburg-Ohm. ☎ 06633/64358-0 www.tierkrematorium-mittelhessen.de

Ihr Tier in guten Händen! Tierbestattung Sonnenaue, Weiherstraße 2, 63477 Maintal ☎ 06181/4247231 www.tierbestattung-sonnenaue.de

Umzug

Professioneller Umzugsservice gewerblich/privat, Kleintransporte, Entrümpelungen, Preiswert, schnell, zuverlässig Beratung kostenfrei! Robbinson Umzüge ☎ 06051/889736 oder 0173/3247501 www.robinson-umzuege.de

C+P Umzüge-Umzüge nah und fern. Keine Anfahrtspauschale, kostenloser Umzugsberater, keine Materialkosten, Küchen- u. Möbelmontage. ☎ 06047/986370, 0173/1700586

Verkäufe

Trapezbleche 1. Wahl und Sonderposten aus eigener Produktion, Top-Preise, cm-genau, 98646 Eishausen, Straße in der Neustadt 107, bundesweite Lieferung. ☎ 03685/40914-0. 5 % online-Rabatt sichern! www.dachbleche24.de

Achtung Brennholz! Jetzt bestellen, frisch od. trocken, 1 m lang od. offenfertig, keine Schüttmeter-Raumeter (Ster), Lieferung möglich. ☎ 0160-93018661 oder 0661-45221

Trapezbleche 2. Wahl: 2 m u. 3 m ab 5,99 €/m². Trapezbleche 1. Wahl: versch. Längen, Farben, Profile, ab 6,99 €/m², ca. 8.000 m² auf Lager. Birstein: ☎ 06054/9071127

**Säge-Spaltschneidmaschinen, Kreissägen, Holzspalter, Forstselwinden. Die idealen Maschinen für die Brennholzproduktion.** www.zelzer-forst.de  
Zelzer Forst-Geräte-Center ☎ (09747) 841

1a Buchenbrennholz, absolut trocken, in versch. Längen, ab 45,- €/m³. ☎ 0152-06589557

www.brennholzwerk-frankfurt.de ☎ 0176-6696694

Verschiedenes

Haushaltsauflösungen / Nachlassräumungen / Entrümpelungen / diskret u. kostengünstig. Verwendbares wird angerechnet. Kostenfreies Angebot. ☎ 06053/4709 0170/9927625

Dachdecker- u. Spenglerarbeiten, Schneefanggitter und Wärmedämmung für Ihr Dach. Andreas Kraus, Kahlstr. 46, 63828 Kleinkahl. ☎ 06024/3601 u. 0179/5591104

Kontakte

**NEU in Altenstadt ILSE - 671. VON ZART BIS HART! • Ladies.de**  
**0160-3487659**

Erotik

Nackte Rentnerin (66.) 01525-5177012

Hausrfrau (34) privat 01520-849 22 57

... auch als kostenloses epaper  
**Mittelhessen-Bote**  
www.bote.de

**IMPRESSUM**  
**Mittelhessen-Bote**  
mit Kreisausgaben  
Main-Kinzig-Bote  
(für den gesamten Main-Kinzig-Kreis)  
Wetterauer Wochen-Bote  
(für den gesamten Wetterau-Kreis)

Verleger: Oliver Naumann, Erhard Naumann  
Geschäftsführer: Oliver Naumann, Jochen Grossmann  
Chefredakteur: Thomas Welz  
Anzeigen/Key-Account: Johanna Röder  
Vertriebsleiter: Ronald Schmidt

Anzeigenannahme:  
Montag bis Freitag von 8.00-18.00 Uhr;  
Für Druckfehler übernehmen wir keine Haftung. Bei telefonisch abgegebenen Anzeigen keine Gewähr. Zur Zeit gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 33/46.  
Der Mittelhessen-Bote erscheint mit den Regionalausgaben Gelnhäuser Bote, Hanauer Bote, Maintaler Bote, Langenselbolder Bote, Schlüchtern Bote, Fuldaer Land-Bote, Wetterauer Wochen-Bote, Büdingen Bote, Oberhessener Bote, Kahlgrund-Bote. In der Ausgabe Main-Kinzig-Bote werden die amtlichen Bekanntmachungen des Main-Kinzig-Kreises und folgender Städte und Gemeinden veröffentlicht:  
Gelnhausen - Mitteilungsblatt;  
Langenselbold - Langenselbolder Bote; Wächtersbach - Wächtersbacher Stadtanzeiger;  
Gründau - Gründauer Anzeiger; Freigericht - Freigerichter Bote; Hasselroth - Hasselrother Anzeiger; Linsengericht - Linsengerichter Anzeiger; Biebermünd - Wochenblatt Biebermünd.  
Auflage: 325.225.  
Kombination mit Gießener Zeitung.  
Auflage: 128.875.  
Gesamtauflage: 454.100  
Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Bilder werden weder Gewähr übernommen noch eventuelle Kosten erstattet. Für den Inhalt der Anzeigen übernehmen wir ebenfalls keine Haftung.  
Der Mittelhessen-Bote erscheint am Wochenende. (Änderung der Erscheinungstermine vorbehalten). Bei Nichterscheinen infolge höherer Gewalt, bei Streik, Aussperrung u.ä. Gründen, besteht kein Anspruch auf Entschädigung.  
Verteilung: kostenlos an die Haushalte  
Bezugspreis bei Postzustellung: 2,00 € zzgl. MwSt.

Verlag und Herstellung:  
Druck- und Pressehaus:  
Naumann GmbH & Co. KG  
Gutenbergstraße 1 - 63571 Gelnhausen  
Zugleich auch ladungsfähige Anschrift für alle im Impressum genannten Verantwortlichen.

2020

Anzeigen (06051) 833-244  
Redaktion (06051) 833-202  
Vertrieb (06051) 833-299  
Telefax (06051) 833-230

**Mittelhessen-Bote**  
Informativ & vielseitig  
Telefon 06051 833-241

**Ihr Termin ist richtig notiert...**  
... auf einem Kalender des  
**DRUCK- UND PRESSEHAUS NAUMANN**  
Sie erhalten ab sofort bei uns:  
■ Tischkalender und Wandkalender in unterschiedlichen Größen  
Pro Person werden im Druck- und Pressehaus Naumann in Gelnhausen, Gutenbergstraße 1, Warenannahme, zwei Wandkalender kostenlos abgegeben. Weitere sind zum Stückpreis von 2,00 € erhältlich.  
■ Streifenkalender mit monatlicher Übersicht...  
... geben wir zum Sonderpreis von 10,00 € pro Stück ab.  
Einschließlich bei:  
Buchhandlung Brentano  
Buchhandlung Grimmelshausen  
Buchhandlung und Textile Druschie  
Das Buch Barbara Warlimont  
Druck- und Pressehaus Naumann  
Spezial-Buchhandlung  
Langgasse 2  
Im Ziegelsch 14-16  
Erbogasse 9  
Hansauer Straße 7  
Gutenbergstraße 1  
Hauptstr. 22  
63571 Gelnhausen  
63571 Gelnhausen  
63579 Freigericht-Somborn  
63571 Gelnhausen  
63019 Bad Orb

PS: Selbstverständlich drucken wir auch Kalender mit Ihrem Firmenlogo.  
**FRAGEN SIE NACH!**  
Unsere Druckereiverwaltung berät Sie gerne unter Telefon (06051) 833 151.

**ZUGREIFEN SOLANGE DER VORRAT REICHT!**

indische Millionenstadt (eh. Name)	engl.-amerik. Frauenname	Wirtschaftszweig, Sporte	ugs.: e. pragmatischer Politiker	Sportdress	slowak. Fluss z. Donau	japan. Rohfischspeise	Abk.: logorithmus naturalis	Hauptstadt von Südtirol	skand. Weihnachtsbrauch	norddt. Knusprig	verwendender Tierkörper	Geschmacksrichtung e. Speise
westkanad. Provinz					Kfz-Z. Slowenien			letzter Mohikaner bei Cooper				
Abenteurerfilmheldin: ... Croft			Märchenfigur mit langen Haaren								grob, ungehobelt	
ugs.: grell (Farbe)					gegerenes Milchgetränk	Atemnot		ehem. dt. Fußballspieler (Miroslav)				
			Schlaf-erlebnis	mittelasiat. Fürstentitel				frz. Königsname	angespitzter kurzer Pfahl		älteste Aristokratie	
Vogeldünger	größte Insel der Inneren Hebriden	Gletscherzone			Schloss bei Stuttgart	ugs.: einfältiger Mensch		geringfügiger Fehler (lat.)		Vorsilbe: naturmah-, -belassen		grob
kurzärmliges Trikot-hemd			flirten, balzen	Angehöriger e. indischen Religion			Laden v. Daten ins Internet (engl.)	Nelkenpfeffer	langweilig			
japanischer Reiswein	Halbgötter der griech. Mythologie	engl. Dynastie und Baustil			Vorname von Filmproduzent Eichinger †	Ölpflanzenfeld						
rund, rings um einen Ort							Stadt in Algerien	skand. männlicher Vorname	dt.-frz. Schriftstellerin † 1967			
erschöpft, entkräftet	Spielsatz (franz.)	Weinstadt in Italien	antikes Zweigespann									
						tiefe Bewusstlosigkeit						
Seine-Zufuss			Wassersportler									
EU-Beltritts-Staat 2004												
Wort der Ablehnung			Entspannung zw. Staaten (frz.)									

**AUFLÖSUNG DES LETZTEN RÄTSELS**  
 ■ A ■ D ■ H ■ A ■ A ■ G ■ R ■ A ■ H ■ E ■ U ■ G ■ L ■ I ■  
 ■ L ■ O ■ D ■ P ■ U ■ R ■ P ■ U ■ R ■ W ■ A ■ H ■ N ■ T ■  
 ■ I ■ S ■ R ■ A ■ E ■ L ■ S ■ O ■ L ■ O ■ F ■ U ■ R ■ T ■  
 ■ G ■ E ■ R ■ R ■ P ■ O ■ E ■ M ■ G ■ E ■ L ■ I ■  
 ■ V ■ E ■ R ■ S ■ T ■ O ■ S ■ S ■ L ■ G ■ F ■ A ■ S ■ S ■ T ■  
 ■ A ■ B ■ O ■ A ■ G ■ I ■ R ■ O ■ E ■ D ■ I ■ H ■  
 ■ A ■ B ■ B ■ E ■ R ■ U ■ F ■ U ■ N ■ G ■ G ■ D ■ E ■ N ■ E ■  
 ■ R ■ E ■ S ■ O ■ R ■ T ■ E ■ S ■ P ■ O ■ T ■ E ■ N ■ T ■ A ■ T ■  
 ■ E ■ O ■ A ■ S ■ I ■ S ■ A ■ L ■ R ■ E ■ P ■ I ■  
 ■ M ■ I ■ E ■ T ■ S ■ H ■ A ■ U ■ S ■ R ■ K ■ N ■ I ■ R ■ P ■ S ■  
 ■ S ■ T ■ E ■ I ■ N ■ E ■ I ■ O ■ W ■ A ■  
 ■ G ■ A ■ R ■ N ■ C ■ H ■ E ■ D ■ D ■ A ■ R ■  
 ■ A ■ I ■ A ■ S ■ O ■ N ■ E ■ I ■ N ■ S ■  
 ■ G ■ U ■ C ■ K ■ I ■ S ■ E ■ G ■ M ■ E ■ N ■ T ■

Auto & Verkehr

Fahrt im Nebel

Mit Scheinwerfern und Scheibenwischer

Bei Fahrten im Nebel sind reduziertes Tempo und noch mehr Abstand gefragt. Die Schwaden rund ums eigene Auto stören den Eindruck der eigenen Geschwindigkeit, erläutert der TÜV Süd. Oft werde sie noch für angemessen erachtet, obwohl sie es objektiv nicht mehr ist. Viele Autofahrer orientieren sich zudem an den Rückleuchten der Vorausfahrenden. Das kann den Abstand aber gefährlich verringern, anstelle ihn wie erforderlich zu vergrößern. Autofahrer müssen immer innerhalb der überschaubaren Strecke anhalten können. Im Umkehrschluss fühlen sich Vorausfahrende oft von den Scheinwerfern im Rückspiel bedrängt. Durch diesen „Sog- und Druckeffekt“ können sich Autokolonnen bilden, die viel zu schnell unterwegs sind. Daher gilt bei Nebel: Fahrlicht und eventuell vorhandene Ne-

Autofahrer müssen im Nebel hochkonzentriert bleiben, das Tempo reduzieren und viel mehr Abstand als sonst halten.  
Foto: Frank Rumpenhorst/dpa/dpa-mag

Scheibenwischer anstellen. Die Nebelschlussleuchte darf aber erst bei Nebel unter 50 Meter Sichtweite brennen. Für bessere Sicht sorgen übrigens auch eingeschaltete Scheibenwischer. Sie entfernen die sich auf der Scheibe niederschlagenden Wassertröpfchen. Die Wischer sollten mindestens im Intervallmodus laufen.

Anhänger

Anhänger - Verkauf - Vermietung - Service - Ersatzteile, N.C.G. Fahrzeugbau GmbH, 63571 Gelnhausen ☎ 06051/9141780 www.ncg-fahrzeugbau.de

Pkw Ankauf

Ankauf v. Autos ab Bj. 1961 alle Arten: LKW, Geländewagen, Wohnmobile, Unfallwagen, mit u. ohne Schäden, KM und TÜV egal. Ohne Reklamation, jederzeit erreichbar! ☎ 06431/2867746, 0176/22749486

Pkw Ankauf

Pkw-Ankauf! Mit oder ohne Mängel, auch ohne TÜV, Selbstabholung 24h, Barzahlung, VW & S Autohandel, GN, Altenhaßlauweg 3 ☎ 06051/470849, 0171/2760410

Liebe Leser: kaufe PKW's zu fairen Preisen, bitte alles anbieten, Unfall, auch ohne TÜV, hohe Kilometer. ☎ 06053/7068811 o. 0152/54658507

Pkw Ankauf

Kaufe PKW, Geländewagen u. Busse aller Art - auch mit Mängeln u. Unfallschäden - zu realen Preisen. Wir zahlen bar. Fa. Auto-Michel. ☎ 06184-56281 oder 0170-9669002

Reisemobile

V&S Automobile - PKW Ankauf mit oder ohne Mängel, auch ohne TÜV oder Unfallschäden, Selbstabholung, Barzahlung, 63571 Gelnhausen, ☎ 0152/26315092 (24h)

Hüttl rent

vermietet Reisemobile und Wohnwagen zu Super-Spar-Preisen • Info: 06181-42433-40 www.huettlrent.de

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen 03944-36160 www.wm-aw.de Fa.

**Finden + Verkaufen**

# Geschenke umtauschen

Wann und wie Sie Waren zurückgeben können

Der Pulli ist zu groß, das Fahrrad hat die falsche Farbe, das Computerspiel ist „leider lahm“: Was tun, wenn Beschenkte ihre Gaben nicht wollen? Haben Verbraucher in solchen Fällen ein Rückgaberecht? Und wann können sie Ware umtauschen? Die wichtigsten Fragen und Antworten dazu.

### Wie ist die Rechtslage?

Bei einwandfreier Ware ist kein Händler zum Umtausch verpflichtet. „Viele Unternehmen sind aber gerade auch im Weihnachtsgeschäft sehr kulant und lassen sich auf einen Umtausch ein“, sagt Peter Schröder, Rechtsexperte beim Handelsverband Deutschland (HDE).

### Und was gilt, wenn im Laden gekaufte Ware mangelhaft ist?

Ist die Ware defekt oder fehlen Teile, dann haben Käufer einen gesetzlichen Anspruch auf Ersatz. „In solchen Fällen ist der Händler verpflichtet, die Ware entweder zu reparieren oder umzutauschen“, erklärt Julia Rehberg von der Verbraucherzentrale Hamburg. Die sogenannte gesetzliche Gewährleistung gilt ab dem Kauf zwei Jahre – oft auch Mängelhaftung genannt. „Für die Beseitigung eines Mangels ist in diesen 24 Monaten immer der Händler und nicht der Hersteller zuständig“, erläutert Rehberg. Verbraucher sollten sich keinesfalls abwimmeln oder an den Hersteller verweisen lassen. Weist die Ware nach dem Umtausch oder dem zweiten Reparaturversuch immer noch einen Mangel auf, können Verbraucher vom Kaufvertrag zurücktreten und ihr Geld zurückverlangen –



Wenn die Socken nicht passen, sind Kunden beim Umtausch auf die Kulanz des Händlers angewiesen.

Foto: Florian Schuh/dpa-mag

oder die mangelhafte Ware behalten und den Kaufpreis reduzieren. Solche Rechte kann ein Käufer aber generell nur gegenüber dem Händler geltend machen. Daher rät Rehberg davon ab, sich im Fall eines Mangels direkt an den Hersteller zu wenden. Denn: „Dann kann man auch nach gescheiterten Reparatur- und Umtauschversuchen nicht vom Vertrag zurücktreten oder den Kaufpreis mindern“, erklärt sie.

### Wer muss den Mangel beweisen?

In den ersten sechs Monaten liegt die Beweislast beim Händler. Wer später einen Mangel geltend machen will, muss wissen: der Händler kann vom Kunden nach sechs Monaten einen Nachweis verlangen. In dem Fall muss der Käufer also beweisen, dass die Ware schon beim Kauf einen Mangel hatte – in der Praxis nicht immer einfach. Was auch geht: „Kunden können mit dem Händler ein Rückgaberecht ausdrücklich vereinbaren“, sagt Rehberg. Dafür sollten sie sich vom Händler auf den Kassenschein den Satz notieren lassen:

„Rückgabe gegen Geld binnen 14 Tagen möglich“. Dann ist der Händler an diese Zusage gebunden.

### Was gilt bei personalisierter Ware?

Personalisierte Ware, wie maßgeschneiderte Schuhe oder bestickte Handtücher, ist in aller Regel vom Umtausch ausgeschlossen. Denn: Der Händler kann die Produkte nicht mehr anderweitig verkaufen. Informationen, welche Waren vom Umtausch ausgeschlossen sind, finden Verbraucher in den Allgemeinen Geschäftsbedingungen des jeweiligen Anbieters. Die Mehrwertsteuer wurde in Deutschland befristet bis zum 31. Dezember 2020 gesenkt – der reguläre Steuersatz von 19 auf 16 Prozent, der ermäßigte Steuersatz von 7 auf 5 Prozent. Wer Ware 2020 mit gesenkter Mehrwertsteuer gekauft hat und erst 2021 umtauscht, muss wissen: „Rückerstattet wird immer nur der Betrag, der auch beim Kauf bezahlt wurde“, so Schröder. Der Kunde erhält also beispielsweise den Betrag inklusive 16 Prozent Mehrwertsteuer zurück.

## Wir sind **telefonisch** und **online** für Sie da!

von Mo. bis Sa.: 10-18 Uhr

Unsere Aktuelle Beilage **JETZT ONLINE!**

Nutzen Sie: **Abholstation + Lieferservice!**

FRIEDBERG

Dieselstraße 5  
61169 Friedberg

per E-MAIL  
friedberg@expert-klein.de

TELEFONISCH  
06031 16153 0

ONLINE

www.expert-klein.de

Telefonisch oder online bestellen  
am Markt abholen oder nach Hause liefern lassen

## ImmobilienMarkt

### Luftdicht verschlossen

Unebene Kellerdecken brauchen extra Dämm-Konstruktion

Kellerdecken können Hausbesitzer einfach selbst dämmen – mit fertigen Dämmplatten. Allerdings benötigen unebene Flächen eine extra Unterkonstruktion, auf der das Material angebracht wird. Darauf weist die Verbraucherzentrale Baden-Württemberg hin. Fugen und Anschlüsse müssen dann luftdicht verschlossen sein, sonst erbringt die Dämmung nicht ihre volle Wirkung. Die Unterkonstruktion kann zum Beispiel aus

Traglatten bestehen, die an der Decke verdrübelt und dann mit Dämmplatten aufgefüllt werden. Darauf kommen dann Rigipsplatten oder Holzvertäfelungen. Andreas Köhler, Energieberater der Verbraucherzentrale Baden-Württemberg, rät Heimwerkern für das Isolieren gerader Decken zu fertigen Kellerdecken-Dämmplatten aus dem Baumarkt oder Baustoffhandel. Sie lassen sich von unten an die Decke kleben oder dübeln.

### Grundstücke

Zu amtlichen Preisen suchen wir ständig Gärten, Äcker, Wiesen zum Kauf bzw. für vorgemerkte Kunden. Grasmück GmbH, 63654 Büdingen. Tel. (06042) 6691 oder 0171-5734404

### Immobilien-Gesuche

Junge Familie, in gesicherten Verhältnissen (beide Beamte), sucht möglichst ein- oder Mehrfamilienhaus mit Grundstück, in ruhiger Wohnlage, auch renovierungsbedürftig, im Raum Gelnhausen ☎ 0172/7954011 o. 0174/6581503

### Mietgesuche

Rentnerin sucht Wohnung in Langenselbold, 2 Zimmer, Küche, Bad. ☎ 06183/8074344 o. 0163/1876905

### Vermietungen

Wä.-zentral gelegen, nur seriös, exkl. Wohn- und Geschäftshaus (4 Whg.), gr. 3 Zi., 2 Zi. Wohnung, DG-Ateliere, inkl. Küchen, teilmöbliert, Gewerbe für Praxis, Bildung, Beratung, u.a. Miete 5000,- € + NK + 3MM KT ☎ 0151/53369359 Fax: 06109/35572

Altstadt-Lindheim: 2 Zi., Küche, Bad, 69m², Erdgeschoss, teilmöbliert. KM 420€ + NK + 3MM Kautions ☎ 06047/1504

### Vermietungen

Rodenbach ab Jan. 2021: Souterain-Whg., 2-ZKB, 60m², Küche teilmöbliert, Gartenmitbenutzung. KM 460€ + NK ca. 130€ + 2 MM KT ☎ 06184/50575 o. 0170/1624301 o. kl-boenig@t-online.de

Wächtersbach-Aufenau: 4 ZKB, Bad mit Wanne, Dusche u. WC, Vorratsraum, Fußboden: Laminat und Fliesen, PKW-Stellplatz, Kalt-Miete 530€ + UL + KT 3 MM ☎ 06052/5592 o. 0179/1315138

Gelnhausen, 1. OG-Whg., ruh. Wohnhaus m. 3 Mietparteien, 3 ZKB, Bk., Kellerr. m. Wasseranschl., FBH, Fliesen, 66m², ab sofort ☎ 06051/13457

Bad Orb: 3 Zi.-Whg. zum 01.03.21, Keller u. Parkplatz vorhanden, neue Küche kann übernommen werden, Monatsmiete 550€ + Umlagen 170€ ☎ 0176/39397499

Wächtersbach: 4 Zi.-Whg., Küche, Bad u. WC, Dusche mit WC, Balkon u. Terrasse, Top Lage, Garage u. Abstellplatz, Mietpreis 680€ + Uml. + KT, ab 01.03.2021, ☎ 06668/287

Büdingen: 3 Zi.-Whg., Küche, Bad, WC, Balkon, Mietpreis 600€ + Uml. u. KT, ab 01.03.2021, ☎ 06668/287

## Mittelhessen-Bote

### Jobbörse

Telefon 06051 833-241



### Stellengesuche

Erfahrene Buchhalterin mit langj. Steuerbüroerfahrung übernimmt Ihre Buchhaltung, sowie Lohn/Baulohn (Datev/Addison/Lexware). ☎ 0151/15891032

Buchhalter sucht stundenweise Nebentätigkeit. Keine Versicherungen oder Ähnliches. ☎ 06048/1009

### Stellenangebote

Suche für eine Groß-Anlage (ca. 3000m²) in Hanau-Wilhelmsbad einen erfahrenen Gärtner ab sofort. Gute Bezahlungen, max. 20 Std. pro Woche ☎ 0171/1412112 bis 17 Uhr.

### Stellenangebote

Runter vom Sofa – rein ins Team. Wir haben Arbeitsstellen in Voll- und Teilzeit sowie auf 450 €-Basis (z.B. für Schüler, Stud., Rentner oder Hausfr.). Bewerben Sie sich jetzt bei McDonald's in Slü, Gründau, Erlensee, Florstadt und Butzbach. Wir haben etwas für Sie. Wetten, dass? Schriftl. Bewerbung ins Restaurant oder unter [verwaltung@mcldgluth.de](mailto:verwaltung@mcldgluth.de)

Hotel / Restaurant in Gelnhausen-Hailer sucht eine Service-/ Hotelfachkraft (m/w/d) in Vollzeit / Teilzeit mit Berufserfahrung für unser Restaurant ☎ 0151/15225558

Für unser Mietshaus in Hanau suchen wir einen Früh-/Rentner, Fliesenleger für gelegentliche Arbeiten. ☎ 01520/2306609

## TANZ' VOR FREUDE!

Werde **Zusteller (m/w/d)** in:

- Bad Vilbel-Massenheim
- Karben-Rendel
- Rosbach
- Ober-Mörlen
- Niddatal-Bönstadt
- Wöllstadt

Wir suchen bei guter Bezahlung **Zusteller (m/w/d)** zur Verteilung unserer Verlagsprodukte auf Minijob-Basis für die media line Werbeagentur GmbH (ab 13 Jahren).

DRUCK- UND PRESSEHAUS NAUMANN

Gutenbergstraße 1 · 63571 Gelnhausen  
Telefon (06051) 833 292 oder 293 · Telefax (06051) 833 288  
E-Mail: [Vertrieb@gnz.de](mailto:Vertrieb@gnz.de) · Internet: [www.dpn-media.de](http://www.dpn-media.de)

MAIN-KINZIG-KREIS

Geschäftszeichen: 11.1/2/85/2020

Für das Amt für Sicherheit, Ordnung, Migration und Integration suchen wir ab sofort, zunächst befristet für 1 Jahr, eine/einen

Sachbearbeiterin / Sachbearbeiter (m/w/d) für die Zulassungsstelle Linsengericht

Den vollständigen Ausschreibungstext mit allen relevanten Informationen finden Sie im Internet unter:  
[www.mkk.de](http://www.mkk.de) > Kreisverwaltung > Karriere im MKK > offene Stellen

Stellenanzeigen bringen Erfolg!

Kommunales  
Center für Arbeit  
Jobcenter

Anstalt des öffentlichen Rechts  
des Main-Kinzig-Kreises

Sie suchen eine neue berufliche Herausforderung mit sozialpolitischer Verantwortung und einen Arbeitgeber, der Sie in Ihrer beruflichen und persönlichen Weiterentwicklung unterstützt? Dann sind Sie bei uns richtig!

Zum nächstmöglichen Zeitpunkt suchen wir für unsere **KCA-Zentrale in Gelnhausen bzw. unsere KCA-Regionen in Hanau und Gelnhausen**

Sachbearbeiter/in Grundsatz Haushaltswesen (m/w/d)

Leistungssachbearbeiterinnen / Leistungssachbearbeiter (m/w/d)

im Bereich der Grundsicherung für Arbeitsuchende nach dem SGB II.

Die Stellenausschreibungen mit allen relevanten Informationen finden Sie unter:  
[www.kca-mkk.de](http://www.kca-mkk.de) / [Arbeiten im KCA](#)

Bitte bewerben Sie sich bis spätestens **09.01.2021** direkt über unser Jobportal. Bewerbungen per Mail an [bewerbung@kca-mkk.de](mailto:bewerbung@kca-mkk.de) sind ebenfalls möglich.

[www.kca-mkk.de](http://www.kca-mkk.de)

# NORMA®

alle Filialen haben Montag – Donnerstag  
ab 7 Uhr geöffnet!

ZU Weihnachten  
**Mehr fürs Geld.**

**Frische Butter**  
250-g-Packung (100 g = -,43)  
Im Kühlregal:  
**49% billiger**  
statt 2,10  
**1,07\***  
Aktionenzeitraum:  
21.12. bis 27.12.2020

**Grünländer Käse**  
verschiedene Sorten, z. B. würzig  
48 % Fett i. Tr., 130-g-Packung  
oder mild & nussig 48 % Fett i. Tr.,  
150-g-Packung (100 g = -,66)  
je Packung  
Im Kühlregal:  
**48% billiger**  
statt 1,92  
**-,99\***  
Aktionenzeitraum:  
21.12. bis 27.12.2020

**Luftige Mousse**  
mit knackigen Schokoladenschichten  
in den Sorten After Eight, Schokolade  
oder Vanille, 4x57-g-Becher  
Im Aktionskühlregal:  
**15% billiger**  
UVP 1,93  
**1,63\***  
4er-Pack

**Fol. Epi Käsescheiben**  
Classic 50 % Fett i. Tr. oder  
Légère, 32 % Fett i. Tr.,  
270-g-Packung  
(1 kg = 10,52) je Packung  
Im Aktionskühlregal:  
**20% billiger**  
UVP 3,59  
**2,84\***  
Vorteils-pack

**Graved Lachsforelle**  
zart mariniert und mit feinem  
Dillrand – in Scheiben geschnitten  
300-g-Packung (1 kg = 22,17)  
je Packung  
Im Aktionskühlregal:  
**mit Dillrand**  
**6,65\***  
300 g

**Schweine-Nacken**  
natur, ohne Knochen,  
vakuumverpackt  
ca. 1,1-kg-Packung, Ware einzeln  
ausgepreist  
In der Frischfleischtruhe:  
**24% billiger**  
zum Vergleich: 1-kg-Sortiment = 6,38  
**4,84\***  
1-kg-Preis

**Kölsch** 20x0,5-l-Flasche,  
0,5-l-Flasche:  
-,59, zzgl.  
-,08 Pfand  
(1 l = 1,18)  
**16% billiger**  
statt 14,20  
**11,80\***  
zzgl. 3,10 Pfand  
Aktionenzeitraum:  
21.12. bis 27.12.2020

**Irish Whiskey Collection**  
Tyrconnell, Connemara, Kilbeggan  
Traditional und Single Grain  
40% vol, 4x0,05-l-Flasche  
(100 ml = 5,36)  
In hochwertiger  
Geschenkpäckung  
**28% billiger**  
UVP 14,99  
**10,71\***  
4er-Pack

**Original Spiced Gold**  
Limited Edition in Fassoptik  
35% vol, 1,5-l-Flasche  
(1 l = 11,69) je Flasche  
**1,5 Liter**  
entspricht 0,7-l-Flasche = 8,18  
**17,53\***  
XXL

**Uralt Weinbrand**  
36% vol,  
0,7-l-Flasche (1 l = 13,76)  
je Flasche  
**25% billiger**  
UVP 12,99  
**9,63\***

**Holzliste Europareise**  
Italienischer Garganega Trebbiano, Italienischer  
Sangiovese, Spanischer Tempranillo, Spanischer  
Verdejo, Französischer Merlot und Französischer  
Sauvignon Blanc, 6x0,25-l-Flasche  
(1 l = 6,49)  
**6 Flaschen**  
**9,73\***

**Eierlikör**  
mit Schuss,  
Lemon Cheesecake  
und Cappuccino, 15% vol,  
3x0,1-l-Flasche (1 l = 12,93)  
In hochwertiger  
Geschenkpäckung  
**22% billiger**  
UVP 4,99  
**3,88\***

ab Montag, 21. Dezember  
**Tafeltrauben** 500 g,  
hell, kernlos  
Brasilien/Südafrika, Kl. I  
(1 kg = 3,24)  
je Packung  
**Sonderpreis**  
**1,62\***  
**17% billiger**  
Gültig bis 24. Dezember

**Clementinen** 1,5 kg  
Spanien, Kl. I (1 kg = 1,11)  
je Netz  
**1,5 kg!**  
**Sonderpreis**  
**1,67\***  
**24% billiger**  
Gültig bis 24. Dezember

**Paprika** 500 g, rot  
„California Wonder“  
Spanien, Kl. I  
(1 kg = 1,96)  
je Packung  
**Sonderpreis**  
**-,98\***  
**21% billiger**  
Gültig bis 24. Dezember

**Cymbidium-Arrangement**  
mit drei Blüten im Cognac-Glas  
• In versch. Blütenfarben • Dekoriert mit Wasser-  
perlen, Nobilistanne  
und Dekomaterial  
• Höhe ca. 30 cm  
inkl. Cognac-Glas  
je Arrangement  
**9,80\***  
Im dekorativen  
Geschenkkarton

**Exklusives Weihnachts-Arrangement**  
weihnachtlich dekoriert in Geschenkverpackung  
• Keramik bepflanzt mit Orchidee 2 Rispfen und  
Bromelien • In versch. Blüten- und Schalenfarben  
• Höhe ca. 28–32 cm  
inkl. 19-cm-Schale  
je Schale  
**12,50\***

**Früchte im Glas**  
Pflirsche Abtr.-Gew. 305 g (1 kg = 5,34),  
Aprikosen Abtr.-Gew. 310 g (1 kg = 5,26) oder  
5-Frucht-Cocktail Abtr.-Gew. 330 g (1 kg = 4,94),  
580-ml-Glas  
je Glas  
**1,63\***

**Party Sticks/Champignons**  
Party Sticks Abtr.-Gew. 240 g  
(100 g = -,81) oder Party  
Champignons Abtr.-Gew. 320 g  
(1 kg = 6,09), 580-ml-Glas  
je Glas  
**1,95\***

**Salatcreme**  
Original oder  
Balance  
500-ml-Glas  
(1 l = 2,34) je Glas  
**24% billiger**  
UVP 1,54  
**1,17\***  
500 ml

**Cafeteria Sahne-**  
schnitt Windbeutel Kirsch, Käse-Sahne  
Mandarine 500-g-Packung (1 kg = 5,48), Donauwelle  
550-g-Packung (1 kg = 4,98) oder Erdbeer Joghurt  
600-g-Packung (1 kg = 4,57)  
je Packung  
**UVP 3,49**  
**2,74\***  
**21% billiger**

**MWST-SENKUNG** ZUVERLÄSSIG –  
KONSEQUENT –  
FAIR **CHECK**

**Winter-Jersey Bettwäsche**  
in 2 Größen  
• 100% Baumwolle  
je Bettwäsche  
**24 Auch online**  
1 Kissen ca. 80x80 cm  
1 Bezug ca. 135x200 cm  
**19,39\***  
1 Kissen ca. 80x80 cm  
1 Bezug ca. 155x220 cm  
**24,36\***  
Made in Germany

**Edle Wohndecke** ca. 150 x 200 cm  
oder  
**Dekokissen**  
„Kaschmir-Touch“  
in 3 Größen  
• 100% Polyester  
je Kissen/  
Decke  
**24 Auch online**  
Kissen  
ca. 45 x 45 cm  
oder ca. 40 x 60 cm  
**5,83\***  
Kissen  
ca. 60 x 60 cm  
**8,76\***  
Wohndecke  
ca. 150 x 200 cm  
**14,61\***

**MANOU Viskose-Leggings**  
für Damen, mit gestrickten Streifen  
• 55% Polyester, 40% Viskose,  
5% Elasthan  
• Größen S–XL  
je Leggings  
**6,81\***

**TOPTEX® Funktionswäsche**  
aus recyceltem Poly-  
ester, für Damen  
oder Herren  
• 95% Polyester  
(recycelt),  
5% Elasthan  
• Größen  
S–XL  
je Shirt/Hose  
**8,76\***

**Winter-Jersey Spannbettuch**  
• 100% Baumwolle • Einlaufschutz durch  
SANFOR-Knit-Ausrüstung • Steghöhe ca. 30 cm  
je Spannbettuch  
von ca. 90x190 cm-  
100x200 cm  
**7,75\***  
ca. 140-160x200 cm  
**9,69\***  
ca. 180-200x200 cm  
**12,66\***

**Steckdosen „Multiflex“** 3 Jahre Garantie  
Steckdosenwürfel mit Tisch-  
befestigung  
**8,76\***  
4-fach Tisch-Steck-  
dosenleiste drehbar

**Unterhemd 5er-Pack**  
für Damen • Reine gekämmte  
Baumwolle • Bestehend aus 3x Spitze  
und 2x Uni • Größen  
S (36/38)–XXL (52/54)  
je 5er-Pack  
**9,73\***  
(Modell-  
beispiele)

**Jacquard-Hüft-  
slips 5er-Pack**  
für Damen • 100% Baumwolle  
• Größen M(40/42)–XXL(52/54)  
je 5er-Pack  
**6,81\***

\*Keine Mitnahmegarantie! Sofern der Artikel in unserer Filiale nicht vorhanden ist, können Sie diesen direkt in der Filiale innerhalb von 2 Tagen ab o.g. Werbebeginn bestellen und zwar ohne Kaufzwang oder Sie wenden sich bezüglich kurzfristiger Lieferbarkeit an [www.norma-online.de/aktionsartikel](http://www.norma-online.de/aktionsartikel). Es ist nicht ausgeschlossen, dass Sie einzelne Artikel zu Beginn der Werbeaktion unerwartet und ausnahmsweise in einer Filiale nicht vorfinden. Wir helfen Ihnen gerne weiter. Schuhe und Textilien teilweise nicht in allen Größen erhältlich. Alle Preise in Euro. Bei Druckfehlern keine Haftung.

**24** Artikel mit „Auch online“ sind ab sofort in dieser oder anderer Ausführung unter [www.norma24.de](http://www.norma24.de) bestellbar (Preis inkl. MwSt., zzgl. Versandkosten)

ENTDECKEN SIE UNSER  
**NORMAGAZIN**

**GRATIS ZUM DOWNLOAD**

WEIHNACHTS-  
BACKEN  
KREATIVE  
BASTELIDEEN  
KUNSTVOLL  
VERPACKT

**JETZT**  
online anschauen unter  
[norma-online.de/normagazin](http://norma-online.de/normagazin)























